

# Kalesinterflex

120cm x 360cm

**Index**  
İçindekiler

<b>10</b> Features Özellikler	<b>12</b> Thicknesses Kalinliklar	<b>13</b> Sizes Ebatlar	<b>14</b> Surfaces Yüzeyler
<b>16</b> Areas of Usage Kullanım Alanları	<b>18</b> Kalestone+ Kalestone+	<b>20</b> Kaleguard Kaleguard	<b>22</b> Kaleguard Defence Kaleguard Deence
<b>24</b> Products Ürünler	<b>26</b> Innovation Innovation	<b>32</b> Translucent Translucent	<b>38</b> Marbles Marbles
<b>48</b> Kalestone+ Kalestone+	<b>54</b> C-Stone C-Stone	<b>58</b> Natural Stone Natural Stone	<b>62</b> Pietra Pietra
<b>66</b> Stone Gallery Stone Gallery	<b>70</b> Terrazzo Terrazzo	<b>74</b> Ocean Ocean	<b>78</b> Uptown Uptown
<b>82</b> Hued Hued	<b>86</b> Concrete Concrete	<b>90</b> Luxury Cement Luxury Cement	<b>96</b> Factory Factory
<b>100</b> Highway Highway	<b>104</b> Palladium Palladium	<b>108</b> Metallic Metalik	<b>112</b> Oxido Oxido
<b>116</b> Hollywood Hollywood	<b>120</b> Shell Wood Shell Wood	<b>124</b> Plank Plank	<b>128</b> Woodline Woodline
<b>132</b> Details Detaylar			



If you can say "what a relief!" as you step in your home...

If you can see more than four-walls while "inside"...

If you can reflect your own colors, own delights as you wish...

If you can host your dreams as much as your friends for dinner...

If you can raise a flower, a child, or a hope within the peace of your home...

Then, your home becomes your world,

and the world is your home!

And us,

With our design-oriented durable products, with our not only inspirational but also sustainable and economical solutions, with our unique balance between the functionality and esthetics, we are ready to reflect your imagination and style to every corner of your home; to take good care of your home, your world, and you.

**"Kale**

**#CareForYourWorld**

Eve adımınızı attığınız anda "dünya varmış" diyebiliyorsanız eğer...

Dört duvardan fazlasını görüyorsanız "îçeride"...

Kendi renklerinizi, kendi zevklerinizi yansıtıyorsanız gönlünüzce....

Dostlarınız kadar düşlerinizi ağırlayabiliyorsanız soframızda...

Bir çiçeği, bir çocuğu ya da belki bir ümidi yeşertebiliyorsanız evinizin huzurunda...

İşte o zaman, eviniz sizin dünyanız,

dünya sizin eviniz!

Ve biz,

Tasarımı odağa alan dayanıklı ürünlerimiz, ilham verici olduğu kadar sürdürülebilir ve tasarruflu çözümlerimiz, fonksiyonellik ve estetik arasında kurduğumuz eşsiz denge ile hayallerinizi ve tarzınızı yuvarızın her köşesine yansıtılabilme;

evinize, dünyaniza ve size iyi bakmak için hazırız.

**"Kale**

**#İyiBak Dünyana**

A dream that extends from the soil to the skies...

# KALE GROUP, TURKEY'S STRONGHOLD

Topraktan gökyüzüne ulaşan bir hayal...

**KALE GRUBU, TÜRKİYE'NİN KALE'Sİ**

The fertile lands of Anatolia have been home to many civilizations throughout the ages and witnessed many firsts in the history of ceramics.

Ceramics, created by bringing fire together with clay, would in turn shape various civilizations together with Anatolia, becoming an indispensable element of modern life.

In Turkey, this process was started by someone who believed in the strength of Anatolia:  
Dr. İbrahim Bodur.

Founded in 1957 in Çanakkale, and named after the ceramic art, Çanakkale Ceramics Factory would lay the foundations of Kale Group and introduce Turkish ceramics to the world.

Kale soon became a ceramics pioneer, and by demonstrating its knowhow to the world, made a name for itself across multiple industries.

Respected in Turkey and around the world, Kale is comprised of 20 companies that lead their respective sectors, ranging from construction chemicals and logistics, to air/defense and industry. With its confidence and experience, Kale continues to be the business partner of the world's leading companies including Lockheed Martin, Rolls Royce, Boeing, and Airbus.

Asırlardır çağdaş medeniyetlere ev sahipliği yapan bereketli Anadolu toprakları, seramik tarihinde de ilklerde sahne oldu.

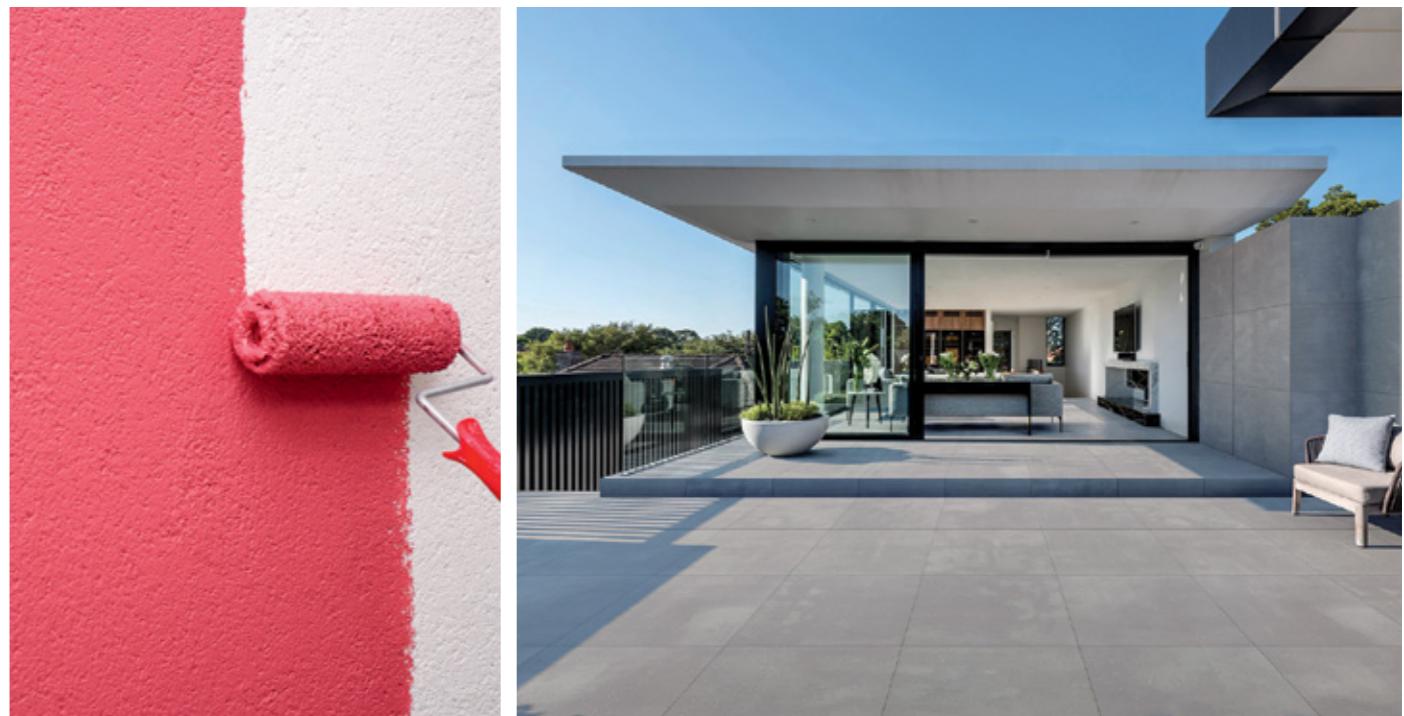
Toprağın ateşle buluşmasıyla şekillenen seramikler, Anadolu ile birlikte farklı uygurlıklara da şekil verecek, günümüz modern hayatının vazgeçilmezlerinden biri olacaktı.

Türkiye'de bu süreç Anadolu topraklarının gücüne inanan biriyle başladı:  
Dr. İbrahim Bodur.

1957 yılında adını seramik sanatından alan Çanakkale'de kurulan Çanakkale Seramik Fabrikası, yıllar içinde Kale Grubu'nun temeli olacak; Türk seramiğini dünya ile tanıtacaktır.

Kısa sürede seramik sanayisinin öncüsü olan Kale, edindiği bilgi ve birikimle uzandığı diğer sektörlerde de adından söz ettirmeyi başardı.

Yapı kimyasallarından lojistike, hava ve savunma sanayiden endüstriye kadar her biri sektöründe lider 20 şirketi ve 5 bin aşık çalışanıyla Türkiye'de ve dünyada saygın bir grup olan Kale; verdiği güvenle Lockheed Martin, Rolls-Royce, Boeing ve Airbus gibi dünyanın önde gelen şirketlerinin iş ortağı olmaya devam ediyor.





# KALE. LEADER IN TURKEY, PIONEER IN THE WORLD.

KALE.  
TÜRKİYE'DE LİDER, DÜNYADA ÖNCÜ.

- Ranks 5th in Europe, 17th in the World in ceramic tile production capacity

- First ceramic tile production in Turkey

- First tile export from Turkey

First company in the world to invest in and begin production with the Kalesinterflex (porcelain slab) technology

- Üretim kapasitesi olarak Avrupa'nın 5'inci, Dünya'nın 17'inci şirketi

- Türkiye'nin ilk seramik üretimi

- Türkiye'nin ilk seramik ihracatı

Dünyada Kalesinterflex (porcelain levha) teknolojisine yatırım yapan ve bu teknoloji ile üretime geçen ilk şirket

Production Complex Area of  
**1.25 M**  
sqm

Üretim Kompleksi Alanı 1.25 Milyon m<sup>2</sup>

With an Indoor Area of  
**650.000**  
sqm

650.000 m<sup>2</sup> Kapalı Alan Üretimi

Kalesinterflex  
Production of  
**1.6 M**  
sqm

1.6 Milyon m<sup>2</sup>  
Kalesinterflex Üretimi

A Total Production Capacity of  
**56 M**  
sqm / Year

Toplam Üretim Kapasitesi 56 Milyon m<sup>2</sup> / yıl

**18**  
Production Plants

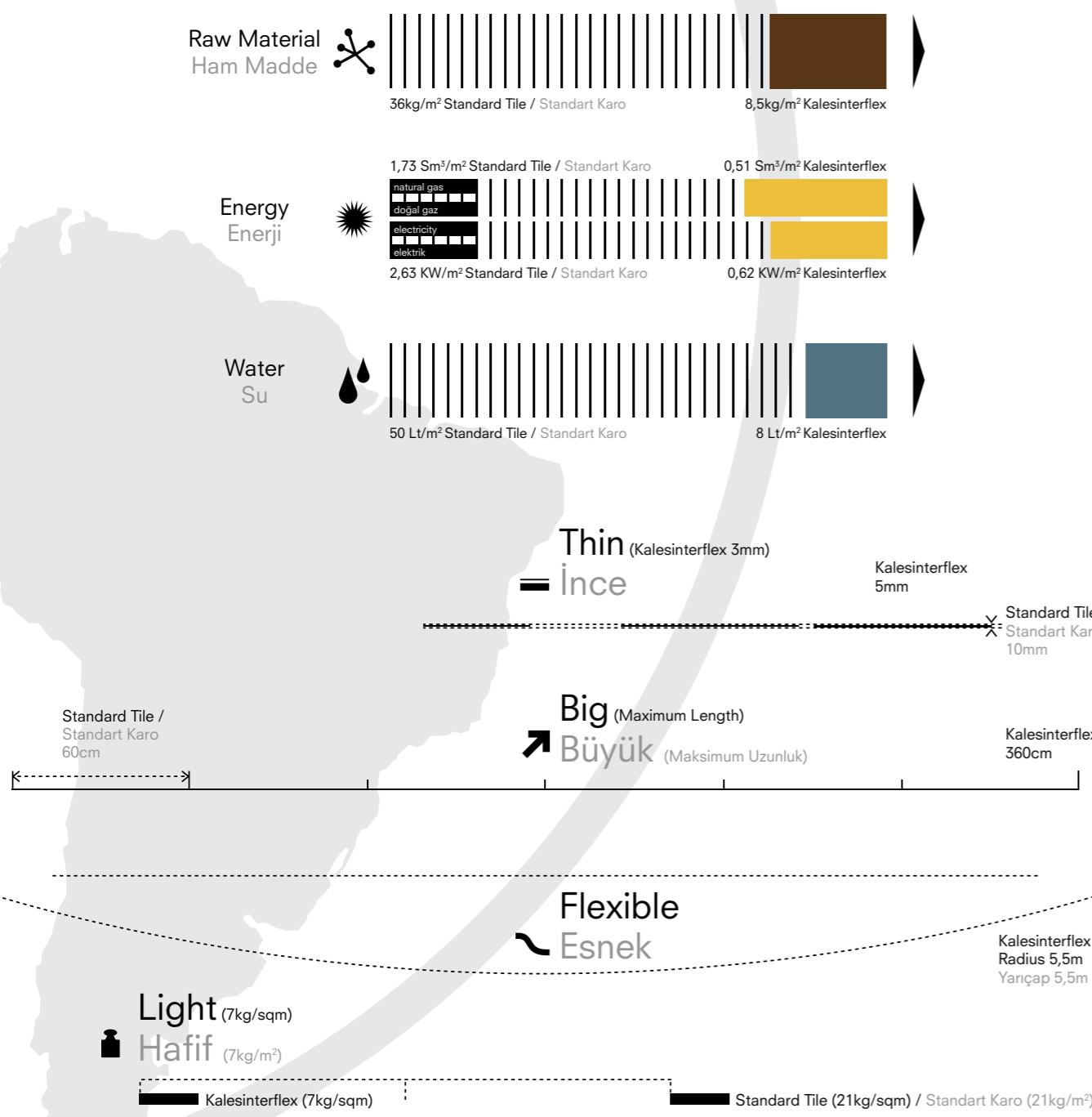
18 Üretim Fabrikası

# INNOVATION FOR BETTER LIVING

DAHA İYİ BİR YAŞAM İÇİN İNOVASYON

Making a difference with its environmentally sensitive technology, Kalesinterflex is manufactured using less energy and fewer raw materials than standard ceramic tiles.

Çevreye duyarlı teknolojisiyle fark yaratan Kalesinterflex, standart seramik karolara göre daha az enerji ve ham madde kullanılarak üretilir.



## Features Özellikler

### Everything that must be in a ceramic tile and more...

Designed to shape the architecture of the future, Kalesinterflex is equipped with superior features to ensure flawless performance under any condition.

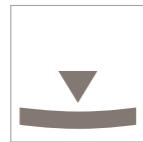
### Bir seramikte olması gereken her şey ve daha fazlası...

Geleceğin mimarisini şekillendirmek için tasarlanan Kalesinterflex, her koşulda kusursuz performans göstermesi için üstün özelliklerle donatıldı.



**WEIGHT\***  
A 3mm-thick Kalesinterflex slab weighs 7kg/sqm while a 5mm-thick Kalesinterflex slab weighs 11.5kg/sqm.

**AĞIRLIK\***  
3mm kalınlığındaki bir Kalesinterflex levha 7kg/m<sup>2</sup>, 5mm kalınlığındaki bir Kalesinterflex levha 11,5kg/m<sup>2</sup> ağırlığındadır.



**FLEXIBILITY**  
The convex flexibility radius of a 3mm-thick Kalesinterflex Fit slab is 5.5m.

**ESNEKLİK**  
3mm kalınlığındaki Kalesinterflex Fit levhanın dışbükey esneklik yarıçapı 5.5m'dir.



**NON-FLAMMABLE  
(FLAME RESISTANT)**  
Kalesinterflex is totally fire resistant and non-flammable.

**YANMAZ  
(ALEVE DAYANIKLI)**  
Kalesinterflex ateşe tamamen dayanıklı, alev almaz ve yanmaz niteliktedir.



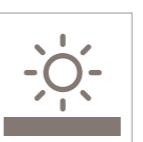
**CHEMICAL RESISTANCE**  
Kalesinterflex is resistant to chemicals (acids and bases) due to its porcelain ceramic structure and glaze layer on its surface.

**KİMYASALLARA  
DAYANIKLILIK**  
Kalesinterflex yüzeyindeki koruyucu sir tabakası ve porselen yapısı sayesinde en güclü kimyasallara (asitlere ve bazlara) karşı dayanıklıdır.



**ANTI-GRAFFITI**  
Easy to wipe and clean pollutants like crayon, graffiti, permanent marker, board marker.

**ANTİ-GRAFİTİ**  
Boya kalemi, keçeli kalem ve tahta kalemi yazıları kolayca silinir ve temizlenir.



**PHOTOCATALYTIC**  
Kalesinterflex is photocatalytic thanks to its Nano-tech coating surface. Kalesinterflex cleans itself with rain and sunlight.

**FOTOKATALİTİK**  
Kalesinterflex Nano Kompozit yüzey özelliği sayesinde fotokatalitiktir. Leke tutmaz, yağmur ve güneş ışığı sayesinde lekeler temizlenir.



**HYGIENIC**  
Protects both outdoor and indoor, even in poorly lit environment. Hygienic; resistant to bacteria, mould and fungus. The antibacterial feature of Kalesinterflex is approved by TÜBİTAK. (The Scientific and Technological Research Council of Turkey)

**HİJYENİK**  
Yetersiz aydınlatmaya sahip ortamlarda dahi hem iç mekanları hem de dış mekanları bakterilerden korur. Hijyeniktir; bakterilere, küfe ve mantara karşı dayanıklıdır. Kalesinterflex Antibakteriyel Ürün Güvencesi TÜBİTAK tarafından onaylıdır.



**ECO-FRIENDLY**  
Produced with an environmentally-friendly technology, Kalesinterflex has Ecospesifier certificate. Compared to the traditional ceramic production process, its gas and dust emission is 20 times, its CO2 emission is 1000 times less.

**ÇEVRE DOSTU**  
Çevreye duyarlı bir teknoloji ile üretilen Kalesinterflex, Ecospesifier belgesine sahiptir. Geleneksel seramik üretim süreçleriyle karşılaşıldığında gaz ve toz emisyonu 20 kat, CO2 emisyonu ise 1000 kat daha azdır.



**CUTTING**  
It can be cut with standard glass, ceramic cutters and computer controlled automatic cutting machines in the required dimensions.

**KESME**  
Kalesinterflex, standart cam ve seramik kesicileri ve bilgisayar kontrollü otomatik kesme ve delme makineleri ile istenen boyutlarda kesilebilir.



**DRILLING**  
Kalesinterflex can be drilled with glass drills as well as with other automatic drilling devices.

**DELME**  
Kalesinterflex, cam ya da benzer malzemeler için kullanılan alet ve matkaplar ile delinebileceği gibi diğer bilinen otomatik aletlerle de delinebilir.



**HIGH HEAT AND FROST  
RESISTANCE**

Kalesinterflex's surface is equipped with advanced technology to accommodate various climate conditions. It maintains its durability against sudden changes in heat and frost.



**EASE OF CLEANING**  
Kalesinterflex has a smooth surface on which dirt does not accumulate. If required it can be cleaned with water and known cleaning agents.

**TEMİZLEME**

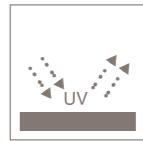
Kalesinterflex'in düzgün yüzeyi kir tutmayan bir yapıya sahiptir. Gerekliği takdirde su ve bilinen temizlik ürünlerini kolayca temizlenebilir, lekelenmez.



**HIGH STAIN RESISTANCE  
YÜKSEK LEKE DIRENCİ**



**HIGH ABRASION RESISTANCE  
YÜKSEK AŞINMA DIRENCİ**



**HIGH RESISTANCE TO  
UV RAYS  
UV İŞİNLERİNE YÜKSEK  
DIRENC**



**LOW WATER ABSORPTION  
(NEAR ZERO)  
DÜŞÜK SU EMMELİ  
(0'A YAKIN)**



**EVERLASTING  
UZUN ÖMÜRLÜ**

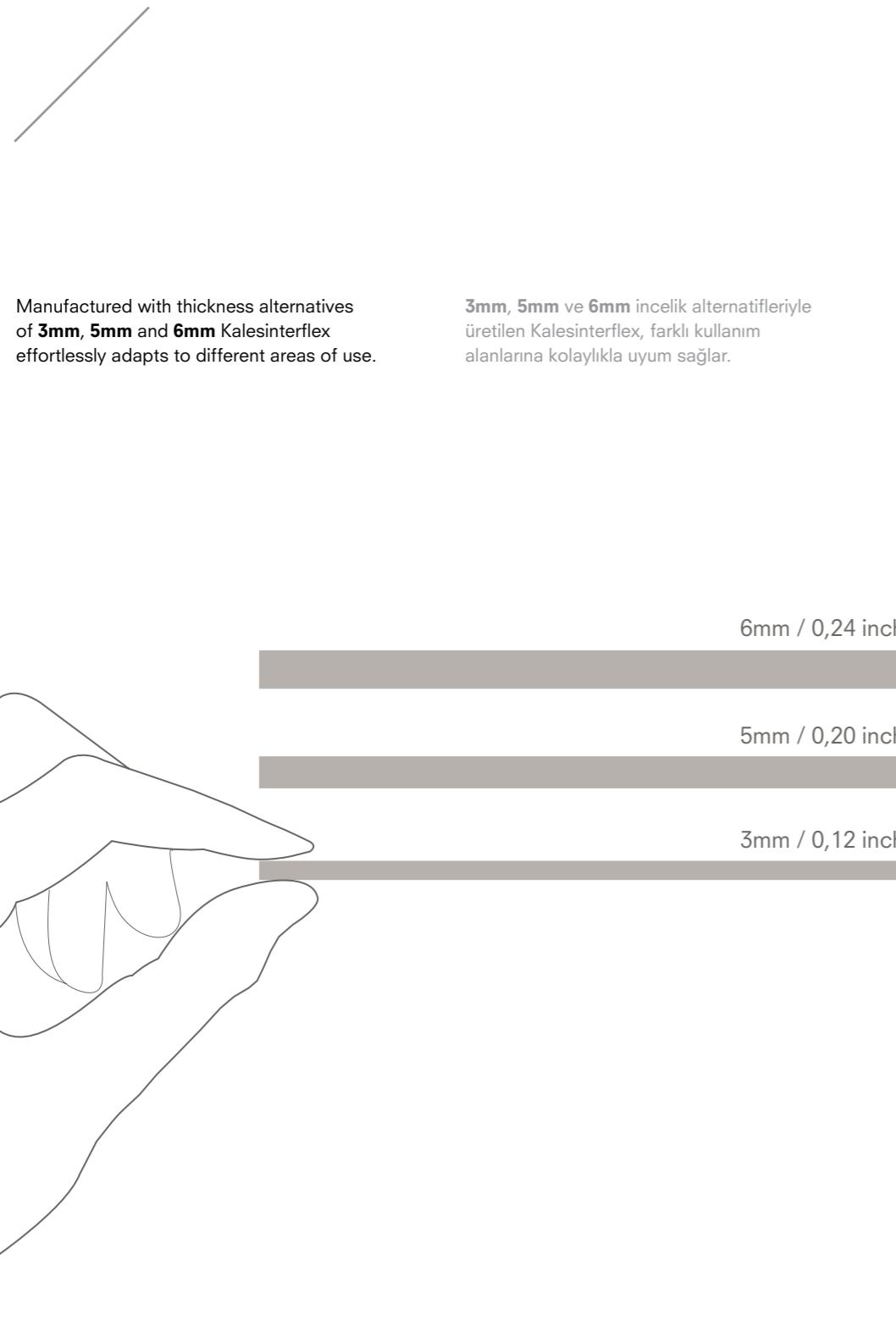


**HIGH SCRATCH RESISTANCE  
YÜKSEK ÇİZİLME DIRENCİ**

\*The specified weights reflect average values and may vary depending on the product.

\*Belirtilen rakamlar ortama değerlerdir. Farklı ürünlerde değişkenlik gösterebilir.

## Thicknesses Kalınlıklar



\*Fiberglass may be applied behind the products if desired.  
\*İsteğe göre ürünlerin arkasına cam elyaf uygulanabilir.

## Sizes Ebatlar



## Surfaces Yüzeyler



Kalesinterflex is manufactured with two different surface alternatives: matte and polished. The matte surface has matte, gleaming and structured options.

Kalesinterflex, mat ve parlak olmak üzere iki farklı yüzey alternatifisiyle üretilmektedir. Mat yüzeyi mat, parıltılı ve kalıplı seçeneklere sahiptir.



Kalesinterflex matte surface  
Kalesinterflex mat yüzey



MATTE  
MAT



Gleaming  
Parıltılı



Structured  
Kalıplı

Turkey's largest polished ceramic slab, Kalesinterflex may be used in numerous parts of a building.

Türkiye'nin en büyük parlak seramiği olan Kalesinterflex, yapıların birçok bölümünde tercih edilebilir.



Kalesinterflex polished surface  
Kalesinterflex parlak yüzey



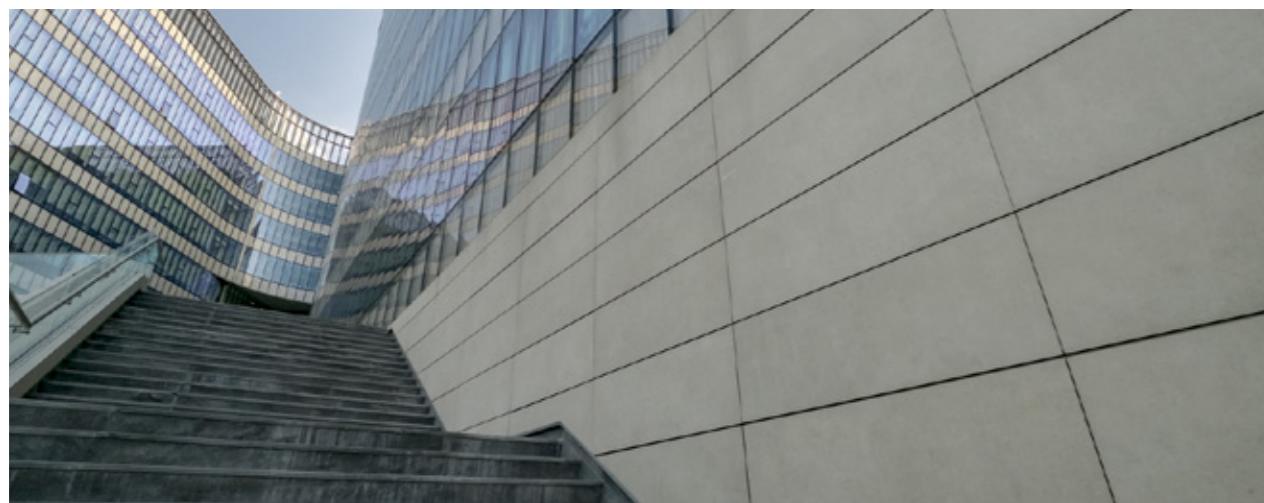
POLISHED  
PARLAK

## Areas of Usage Kullanım Alanları



### Superior features, extensive areas of use.

Designed to shape the architecture of the future, Kalesinterflex, with its superior features, is much different than conventional ceramics. Due to its light and thin form, Kalesinterflex is an ideal choice for building exteriors, and its robust structure makes it resistant to different climate conditions. Its modern looks, large dimensions that reduce the number of grout lines, and vast range of colors make Kalesinterflex an indispensable part of any interior, adding value to life in various living areas including shopping centers, offices, subway stations, homes, and restaurants.



### Üstün özellikler, geniş kullanım alanları.

Geleceğin mimarısını belirlemek için tasarlanan Kalesinterflex, üstün özellikleriyle alışılagelmiş seramiklerden çok daha farklıdır. Hafif ve ince formu sayesinde binaların dış cephelerinde ideal bir tercih olan Kalesinterflex, sağlam yapısıyla farklı iklim koşullarına dayanıklıdır. Modern görünümü, derz sayısını azaltan büyük boyutu ve geniş renk yelpazesiyle iç mekanların vazgeçilmezi olan Kalesinterflex; alışveriş merkezleri, ofisler, metrolar, evler ve restoranlar gibi birçok farklı yaşam alanında hayatı değer katar.

### The ultimate in ceramics.

An indispensable material used for unique architecture, ceramic introduces an entirely new look into modern lives with Kalesinterflex. Standing out with its lightweight, flexible form, ease of cutting and durable surface, Kalesinterflex goes beyond the conventional areas of use of ceramics. This special ceramic introduces a functional and minimalist use as it can be integrated into tables, bathrooms and kitchen counters, taking shape in accordance with the dreams of all professionals and decoration enthusiasts.



### Bir seramiğin gelebileceği son noktası.

Özgün mimarinin vazgeçilmez malzemelerinden biri olan seramik, Kalesinterflex ile modern yaşamlara yepyeni bir bakış kazandırıyor. Hafif yapısı, esnek formu, kolay kesilebilme özelliği ve dayanıklı yüzeyiyle fark yaratılan Kalesinterflex, seramiğin alışılagelmiş kullanım alanlarının dışına çıkarıyor. Masalar, banyo ve mutfak tezgahlarına entegre olarak fonksiyonel ve minimalist bir kullanım sunan bu özel seramik, tüm profesyonellerin ve dekorasyon tutkunlarının hayallerine göre şekilleniyor.



## KALESTONE+, AN ARTWORK OF IMAGINATION.

KALESTONE+,  
HAYAL GÜCÜNÜN SANAT ESERİ.

**Infinite surfaces, unconventional buildings.**  
 Offering a natural look, deep embossed structure and rich selection of colors, Kalestone+ belongs anywhere you are building your dreams! Manufactured using the Divario double charged system, one of the most striking features of Kalestone+ is its infinite surface. No printing technique is used, which ensures that a unique pattern and color combination is featured in each Kalestone+ ceramic slab. Every Kalestone+ slab is manufactured faster than similar ceramic slabs and secures maximum performance in high traffic areas.

Sonsuz yüzeyler, kalıpların dışında yapılır.  
 Doğal görünümü ve zengin renk seçenekleri ile sunulan Kalestone+, düşlerinizi inşa ettiğiniz her yerde! Divario çift sürgü sistemiyle üretilen Kalestone+'ın en çarpıcı özelliklerinden biri sonsuz yüzeye sahip olmasıdır. Baskı tekniği uygulanmadığı için her seramik levhada farklı bir desen ve renk kombinasyonu sunan Kalestone+ trafiği yoğun alanlarda maksimum performans gösterir.

### INFINITE SURFACES SİNIRSIZ YÜZEY

### UNLIMITED COLORS SİNIRSIZ RENK

### UNRESTRICTED APPLICATION SİNIRSIZ UYGULAMA



INSIDE MODERN LIVING...  
MODERN YAŞAMIN İÇİNDE...

Delivering incredible durability and performance in areas with heavy traffic, Kalestone+ adds value to life when installed in busy spaces such as airports, subways, major business centers, and shopping centers.



Dayanıklılığı ile trafiği yoğun alanlarda üstün performans gösteren Kalestone+; havalimanları, metrolar, büyük iş merkezleri ve AVM'ler gibi kalabalık mekanlarda yer alarak hayatı değer katıyor.

**INFINITE SURFACES,  
UNCONVENTIONAL BUILDINGS.**  
**SONSUZ YÜZEYLER,  
KALIPLARIN DIŞINDA YAPILAR.**

Kalestone+ offers the solutions you need to build your dreams with natural beauty, deep embossed structure, and a rich selection of colors. With a structure suitable for free mold, infinite surfaces, and unlimited color alternatives, Kalestone+ can make your dreams come true.



Doğal görünümü, derin kabartma yapısı ve zengin renk seçenekleri ile Kalestone+ düşlerinizi inşa ettiğiniz her yerde... Serbest kalıp kullanımlına uygun yapısı, sonsuz yüzeyi ve sınırsız renk alternatifleriyle hayallerinizi hayata geçirin.



Always bright in heavy traffic areas.



# Kaleguard

**We use science and technology for human health.**

Bilim ve teknolojiyi insan sağlığı için kullanıyoruz.

**The health of you and your loved ones are under protection thanks to Kaleguard Surface Protection Technology.**

Kaleguard Yüzey Koruma Teknolojisi ile sizin ve sevdiklerinizin sağlığı koruma altında.

We equip ceramic surfaces with superior protection with Kaleguard technology which is developed for the first time in the world.

Dünyada sadece Kale'de bulunan Kaleguard teknolojisile, seramik yüzeyleri üstün koruma özelliğiyle donatıyoruz.

## 3 superior features designed for living spaces!

Yaşam alanları için tasarlanan 3 üstün özellik!



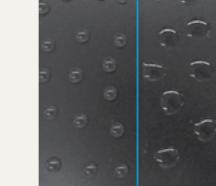
**Effective protection against bacteria!**  
Bakterilere karşı etkili koruma!

**Preventing the formation of bacteria mold, fungus and bacteria; Kaleguard technology offers maximum hygiene everywhere**

**It protects your health in many living areas open to public use such as homes, hotels, hospitals, shopping malls, poolside and schools.**

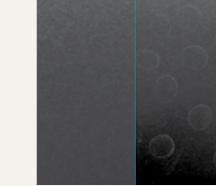
Coated  
Kaplanmış

Uncoated  
Kaplanmamış



Coated  
Kaplanmış

Uncoated  
Kaplanmamış



After wiping / Sildikten sonra



**Self-cleaning hygienic ceramics!**  
Kendi kendini temizleyen hijyenik seramikler!

**Stains and dirt caused by different environmental effects cannot hold on to ceramic surfaces thanks to Kaleguard technology.**

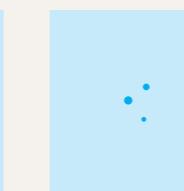
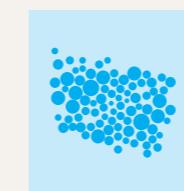
**While providing a clean appearance indoors and outdoors, it designs healthy living spaces with its unique technology.**

Coated  
Kaplanmış

Coated  
Kaplanmış

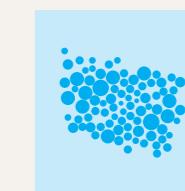
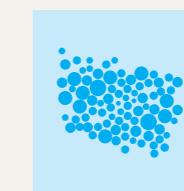
Uncoated  
Kaplanmamış

Uncoated  
Kaplanmamış



Initial stage  
İlk aşama

After 24 hours  
24 saat sonra



Initial stage  
İlk aşama

After 24 hours  
24 saat sonra



**More easily cleanable eco-friendly surfaces!**  
Daha rahat temizlenen çevreçi yüzeyler!

**Providing water and oil repellency to ceramic surfaces; Kaleguard technology creates a healthy environment in wet spaces such as bathrooms and kitchens.**

**Protecting the environment, Kaleguard technology offers a comfortable and easy cleaning experience since less water and cleaning materials are used compared to standard surfaces.**

Coated  
Kaplanmış

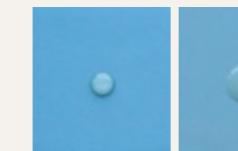
Uncoated  
Kaplanmamış

Coated  
Kaplanmış

Uncoated  
Kaplanmamış

Coated  
Kaplanmiş

Uncoated  
Kaplanmamış



Oil dropped on the surface  
Yağ yüzeye damlıyor



Surface reacts  
Yağ iticilik özelliği aktive oluyor



Surface can be cleaned just with  
poured water  
Yüzey sadece su dökülebilerek  
temizlenebilir

Küf, mantar ve bakteri oluşumunu önleyen Kaleguard teknolojisi, her yerde maksimum hijyen sunuyor.

Ev, otel, hastane, alışveriş merkezi, havuz kenarı ve okul gibi toplu kullanım açık birçok yaşam alanında sağlığınıza koruyor.

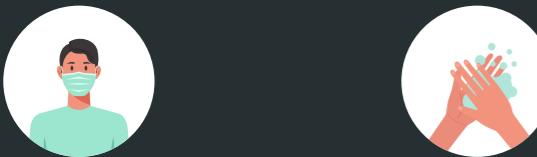
Farklı çevresel etkilerle oluşacak leke ve kirler Kaleguard teknolojisi ile seramik yüzeylerde tutunamıyor.

İç ve dış mekanlarda temiz bir görünüm sağlarken, benzersiz teknolojisiyle sağlıklı yaşam alanları tasarlıyor.



**Viruses have no place in your living space thanks to Kaleguard Defence!**

Kaleguard Defence ile virüslerin yaşam alanınızda yeri yok!



Kalebodur products; which keep the spaces alive with functional products and inspire with unique ceramic collections; offer you and your loved ones a healthy life with antimicrobials.

Mask + Distance + Hygiene + **Kaleguard Defence**

Thanks to the surface solution developed with Silverzone, antimicrobial matte surface ceramics with Nano Silver Ions destroy many harmful viruses and bacteria, including Covid-19, keeping you safe from invisible dangers.



EFFICIENCY ON COVID-19 HAS BEEN TESTED



Fonksiyonel ürünlerle mekanları yaştan, eşsiz seramik koleksiyonlarıyla ilham veren yapılarda yer alan Kalebodur ürünleri, antimikrobiyal ile size ve sevdiklerinize sağlıklı bir hayat sunuyor.

Maske + Mesafe + Temizlik + **Kaleguard Defence**

 Silverzone işbirliği ile geliştirilen yüzey solüsyonu sayesinde Nano Gümüş İyonlarının yer aldığı antimikrobiyal mat yüzelyi seramikler, Covid-19 dahil birçok zararlı virus ve bakteriyi yok ederek; gözle görülmeyen tehlikelere karşı güvende olmanızı sağlıyor.

### Healthy living spaces in all parts of life!

With Kaleguard Defence, there is no virus and bacteria; there is healthy and comfortable life. You can safely touch ceramic surfaces with Kaleguard Defence; guaranteed and certified by national and international organisations.

Hayatın her yerinde sağlıklı yaşam alanları!

Kaleguard Defence ile virüs ve bakteri yok, sağlıklı ve konforlu bir hayat var. Ulusal ve uluslararası kuruluşlarca onaylanan Kaleguard Defence güvencesiyle, seramik yüzeylere güvenle dokunun.



Kitchen / Mutfak



Bathroom / Banyo



Living Room / Salon



Airport / Havalimanı



Shopping Mall / AVM



Hospital / Hastane



Hotel / Otel



School / Okul



Pool & SPA  
Havuz & SPA



Gym / Spor Salonu

**Thanks to Kaleguard assurance, there is hygiene and health on the surfaces you contact.**

Kaleguard güvencesiyle, temas ettiğiniz yüzeylerde hijyen ve sağlık var.

### Superior features that protect your health!

Sağlığını koruyan üstün özellikler!



**Kaleguard Defence Protection**  
Provides effective protection against viruses and bacteria.



**Environment-friendly**  
It has no harmful effect on the environment.



**Chemical Resistance**  
It has chemical resistance.  
It does not corrode due to cleaners.



**Hygienic**  
It has stain resistance.  
In this way, surfaces can be cleaned easily.



**Invisible Surface Application**  
Since it can be applied very thin, the aesthetic properties of the product do not deform.



**Long-lasting**  
It preserves its antimicrobial features for 2 years in wall and floor applications.



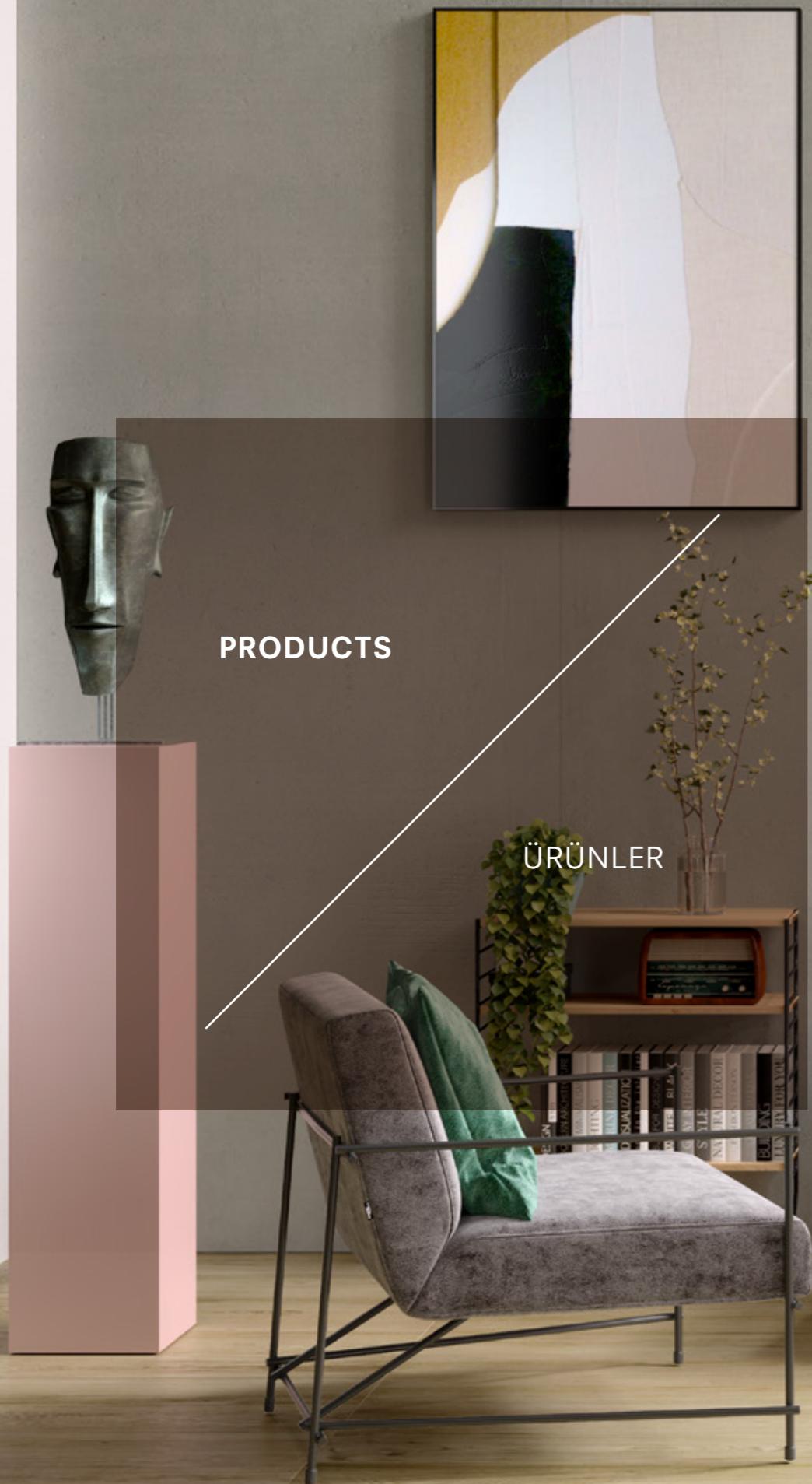
**Hijyenik**  
Lekelenme direncine sahiptir.  
Bu sayede yüzeyler kolay temizlenebilir.



**Görünmez Yüzey Uygulaması**  
Çok ince uygulanabildiği için ürünün estetik özelliklerini bozulmaz.

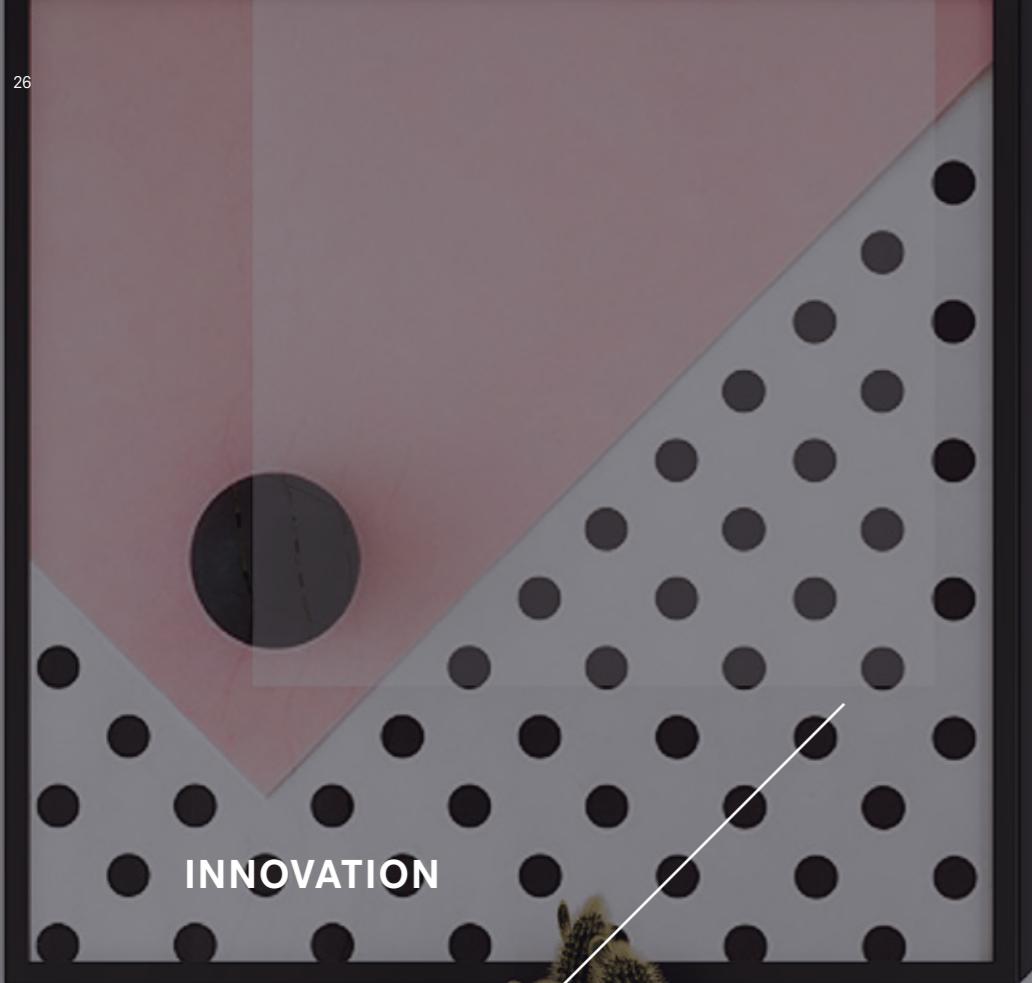


**Uzun Ömürlü**  
Duvar ve zemin uygulamalarında 2 yıl antimikrobiyal özelliğini korur.



ÜRÜNLER





INNOVATION

INNOVATION



R

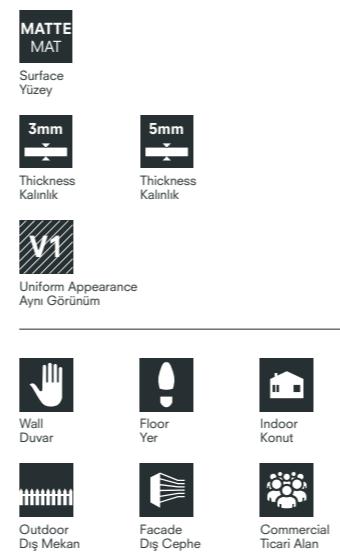
CAN ART CHANGE THE WORLD?



White / Beyaz  
Orange / Turuncu  
Cement Grey / Çimento Gri  
Black / Siyah

## INNOVATION MATTE SURFACES

## INNOVATION MAT YÜZEYLER

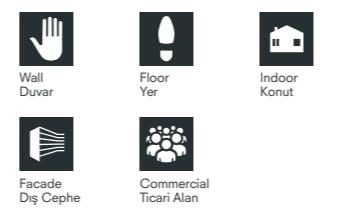
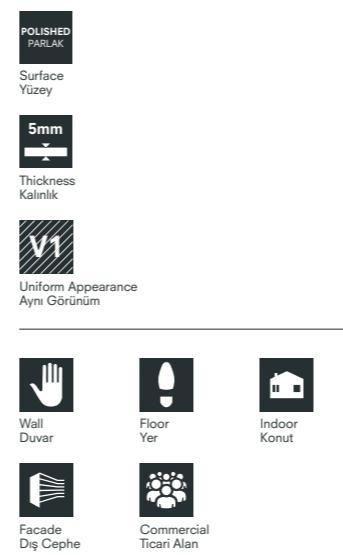


\*Project-based color works are performed under special conditions.  
Please obtain information before placing an offer for the procurement  
of the products.

\*Projelere özel renk çalışmaları, özel koşullar dahilinde yapılmaktadır.  
Ürünlerin temini için lütfen sipariş vermeden önce bilgi alınır.

## INNOVATION POLISHED SURFACES

## INNOVATION PARLAK YÜZEYLER



White  
Beyaz



Black  
Siyah



Cement Grey  
Cimento Gri



Dark Grey  
Koyu Gri



Beige  
Bej



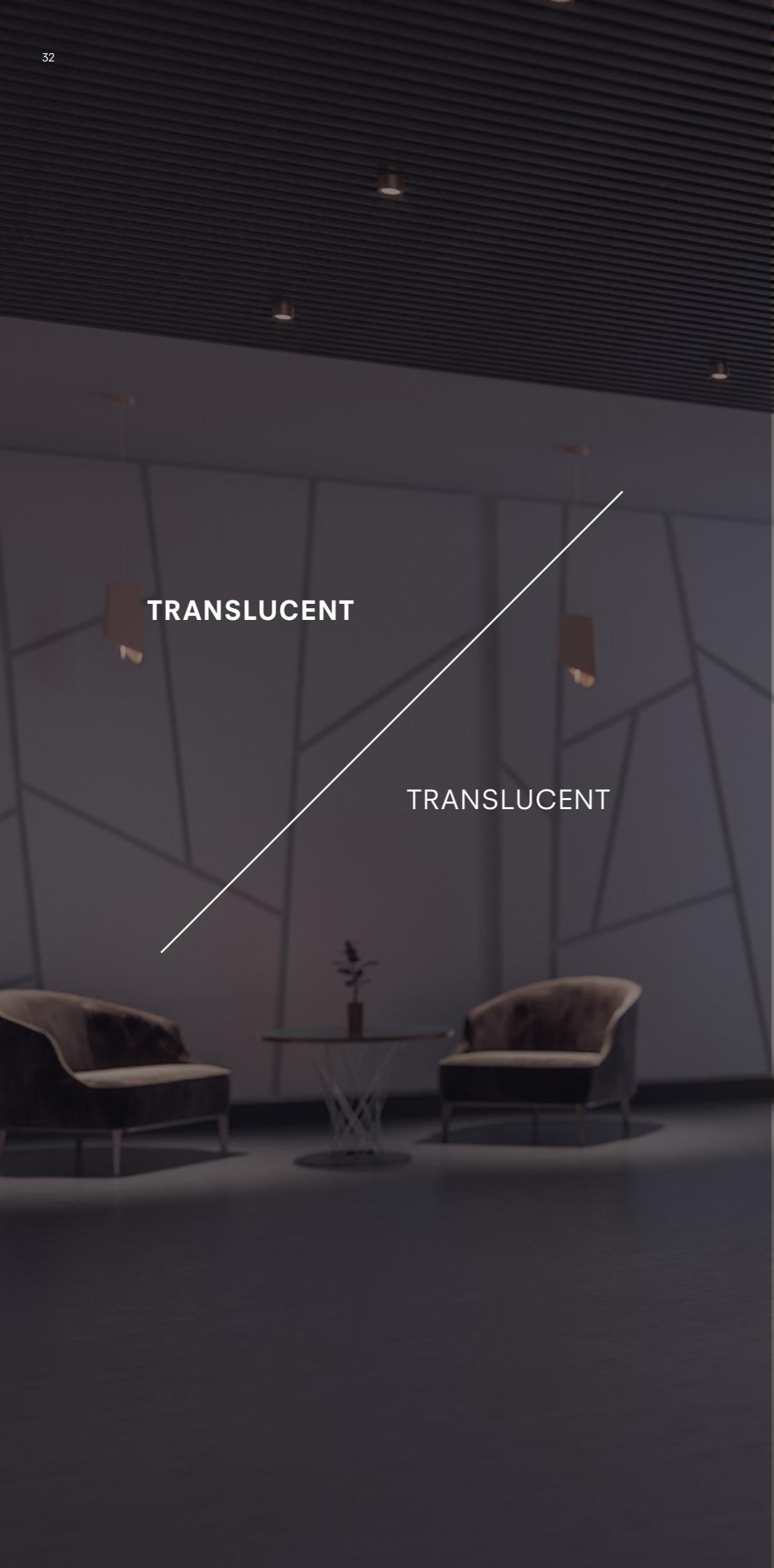
Beige-Grey  
Bej-Gri

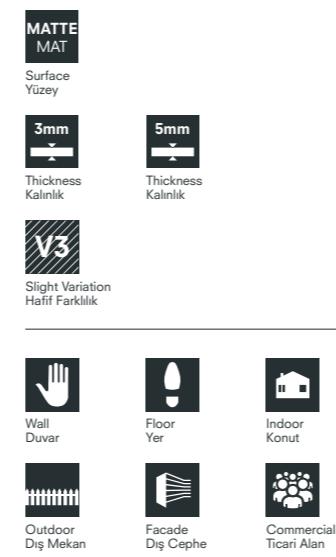
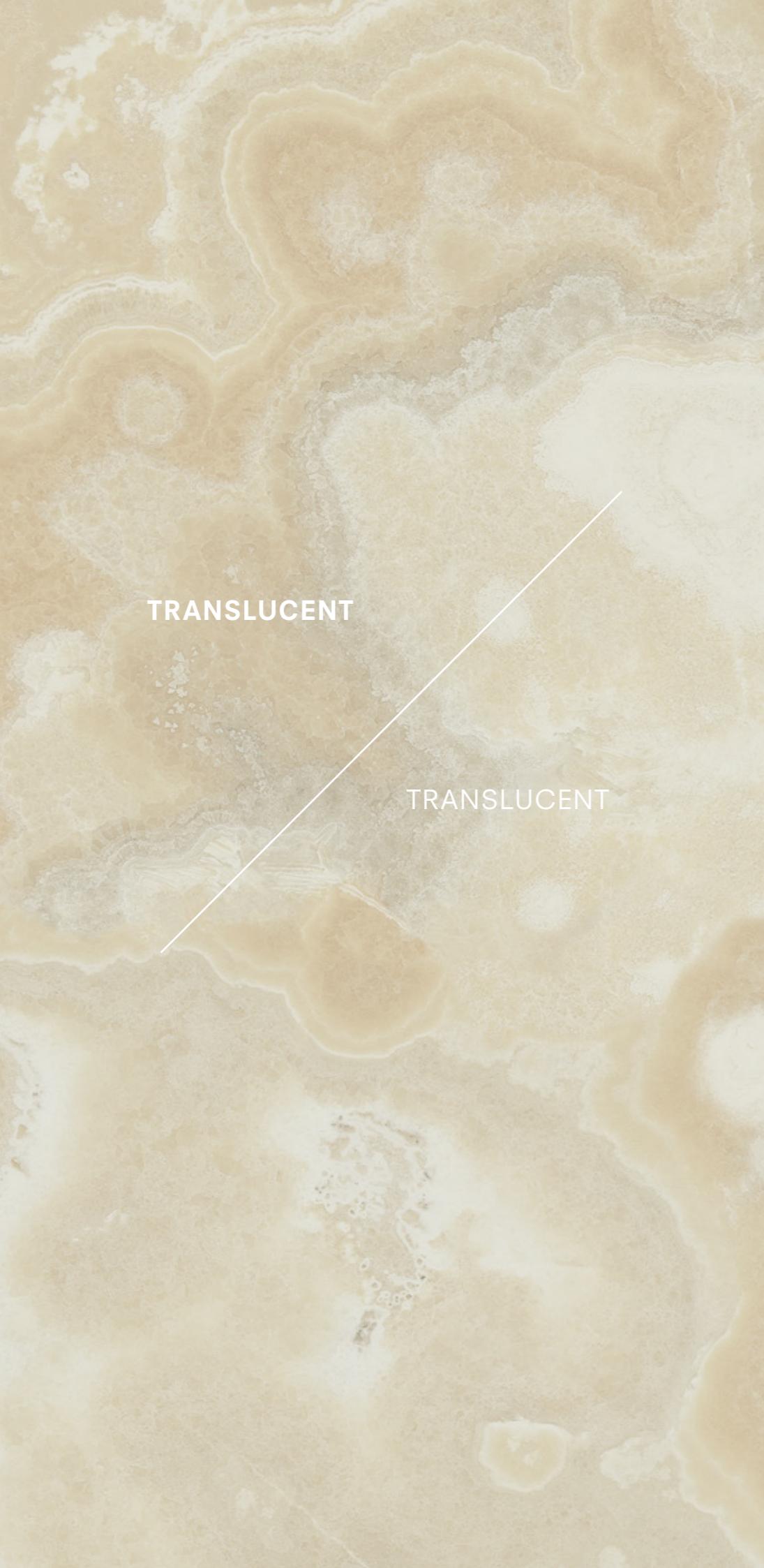


Mega Black  
Mega Siyah

\*Project-based color works are performed under special conditions.  
Please obtain information before placing an offer for the procurement  
of the products.

\*Projelere özel renk çalışmaları, özel koşullar dahilinde yapılmaktadır.  
Ürünlerin temini için lütfen sipariş vermeden önce bilgi alınız.





Translucent Onyx  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Palissandro



Palissandro \*  
Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



Limestone  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Calacatta 2.0  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Pulpis  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Travertino Classico  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Travertino \*  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3

\* Gleaming Surface: Regional shiny / sparkle effect on matte surface.  
Parıltılı Yüzey: Mat yüzey üzerinde bölgesel ışılı/pantılı efekt.



Emperador\*  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Mocha Perla  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Marmo Metallo\*  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3

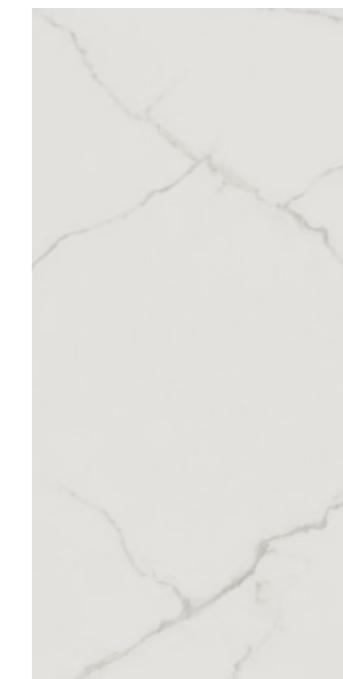
**YENİ**  
**NEW**



Asteroid  
Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5



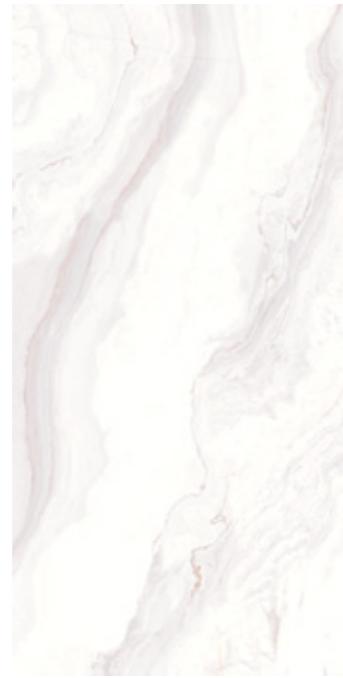
Alameda  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Calacatta Ice  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Winterland\*  
Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



Calacatta Gold\*  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



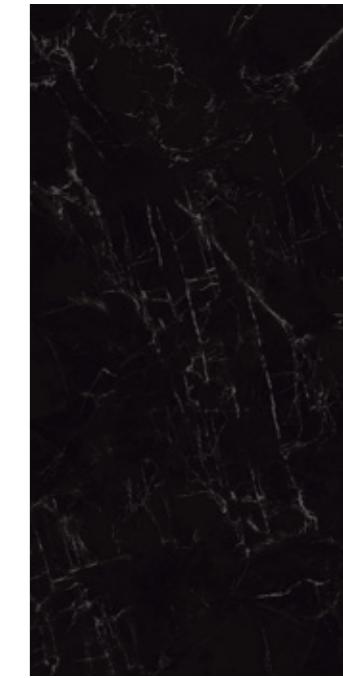
Olimpo\*  
Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



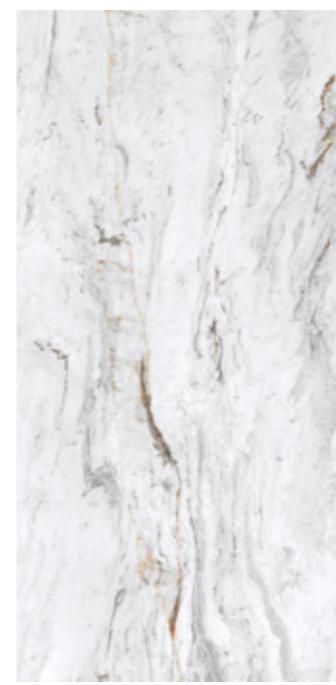
Savana Dark  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Calacatta Macchia  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Marble Dark 2.0  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Colorado Oro MDL-A  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Colorado Oro MDL-B  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1

The dissymmetry between book match products may vary up to 20mm.  
Book match ürünler arasındaki asimetri 20mm'e kadar değişkenlik gösterebilir.



**POLISHED  
PARLAK**  
 Surface  
Yüzey  
**6mm**  
 Thickness  
Kalinlik  
**V3**  
 Slight Variation  
Hafif Farklilik

Wall  
Duvar  
 Floor  
Yer  
 Indoor  
Konut  
 Facade  
Dis Cephe



**Winterland**  
 Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



**Calacatta Gold**  
 Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



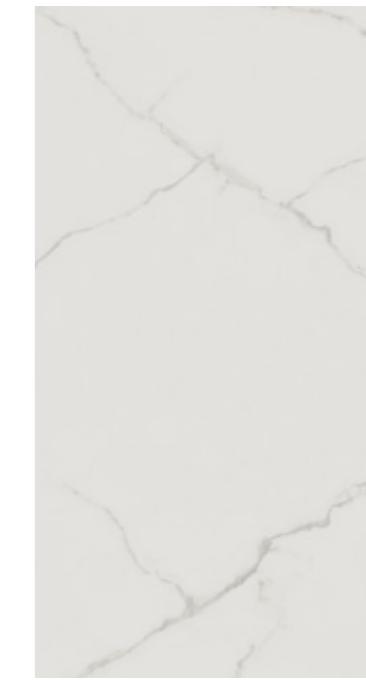
**Olimpo**  
 Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



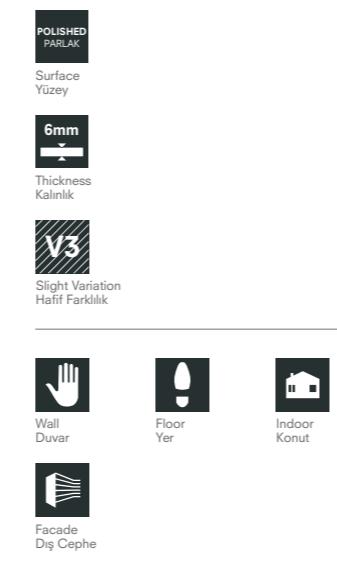
**Asteroid**  
 Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5



**Alameda**  
 Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



**Calacatta Ice**  
 Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Onyx Agate Blue  
YENİ NEW  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Onyx Agate Vizon  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



KALESTONE+

KALESTONE+

**KALESTONE+**  
MATTE SURFACES

**KALESTONE+**  
MAT YÜZEYLER



Silverstone Grey  
Silverstone Gri  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Silverstone Beige  
Silverstone Bej  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Silverstone Anthracite  
Silverstone Antrasit  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız

**KALESTONE+**  
POLISHED SURFACES

**KALESTONE+**  
PARLAK YÜZEYLER



Piasentina Grey  
Piasentina Gri  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Piasentina Beige  
Piasentina Bej  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Piasentina Anthracite  
Piasentina Antrasit  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Silverstone Grey  
Silverstone Gri  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



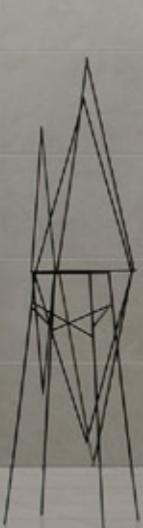
Silverstone Beige  
Silverstone Bej  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız



Silverstone Anthracite  
Silverstone Antrasit  
Number of Faces: Infinite  
Grafik Sayısı: Sınırsız

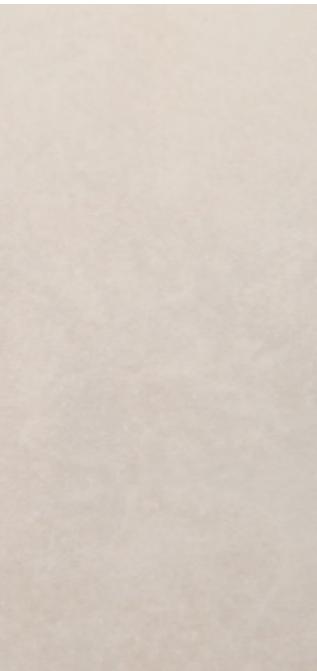
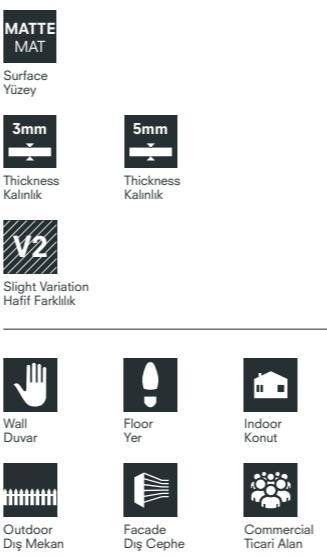
C-STONE

C-STONE

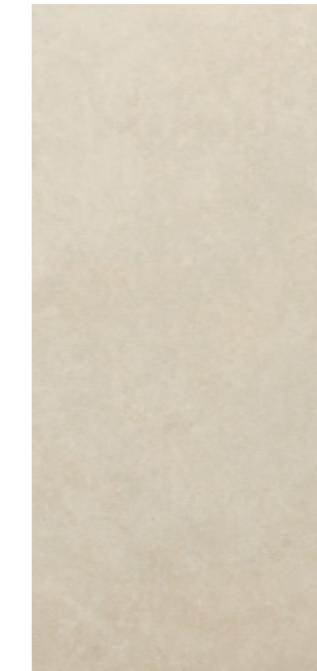


**C-STONE**

**C-STONE**



White / Beyaz  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Beige / Bej  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Dark Brown / Koyu Kahve  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Grey / Gri  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Anthracite / Antrasit  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



NATURAL STONE

NATURAL STONE



Pietra Grey / Pietra Gri

NATURAL STONE

NATURAL STONE

**MATTE**  
**MAT**

Surface  
Yüzey

3mm

Thickness  
Kalinkıç

5mm

Thickness  
Kalinkıç

**V2**

Slight Variation  
Hafif Farklılık



Wall  
Duvar



Floor  
Yer



Indoor  
Konut



Outdoor  
Dis Mekan



Facade  
Dis Cephe



Commercial  
Ticari Alan



Brera Creme  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Leccese Dark Sand  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Leccese Grey  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Pietra Grey  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Pietra Blue  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3

PIETRA

PIETRA

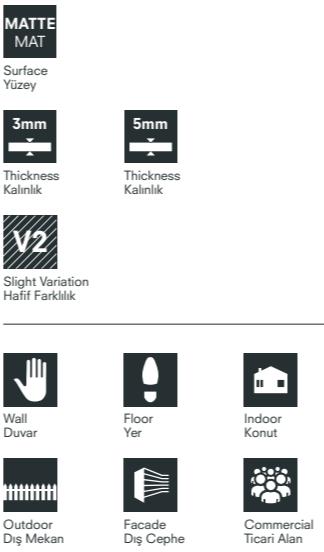
IVK design  
corporation



Pietra di Chatillionn

PIETRA

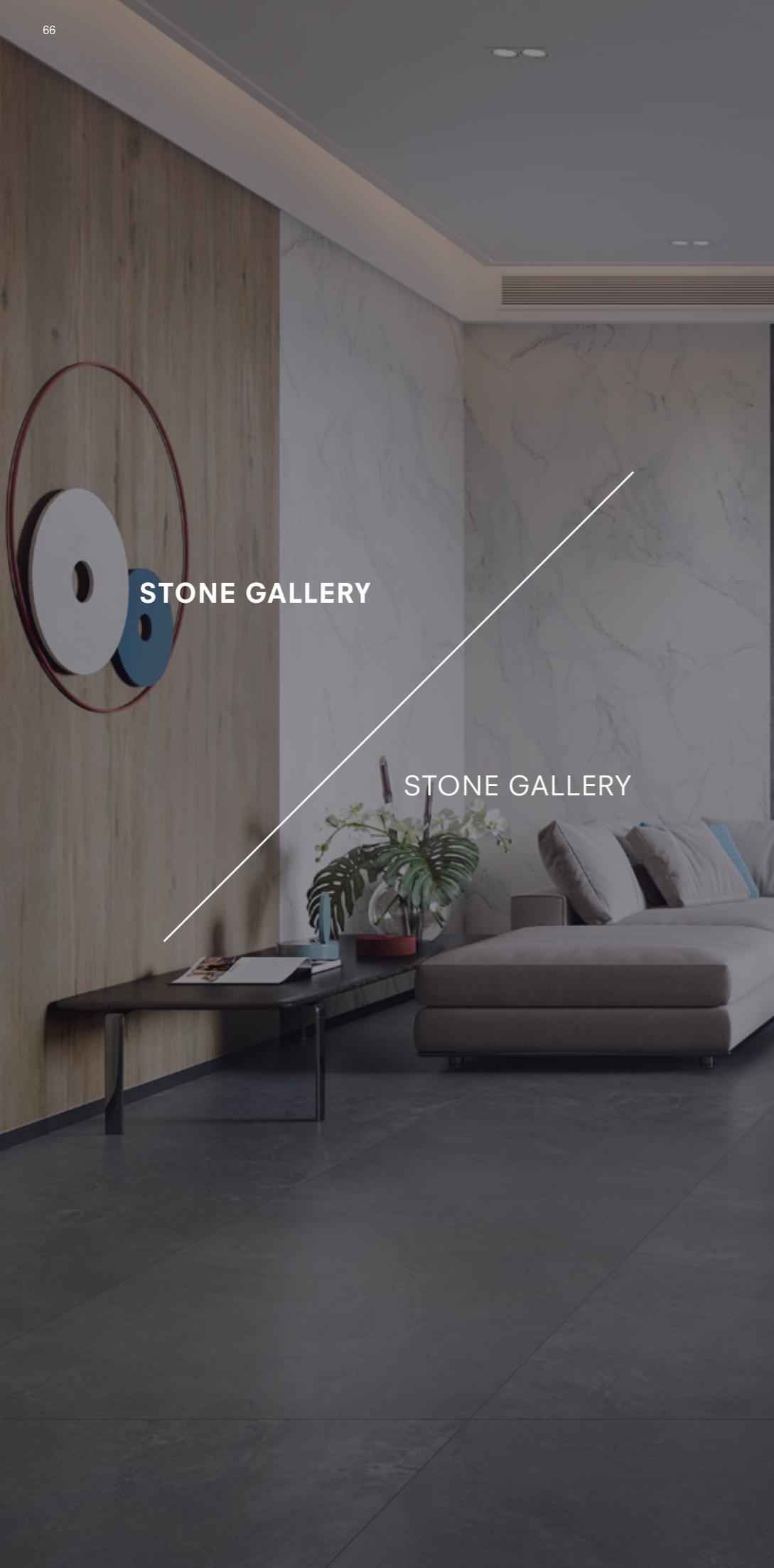
PIETRA



Basaltina  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Chatillionn  
Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5



STONE GALLERY

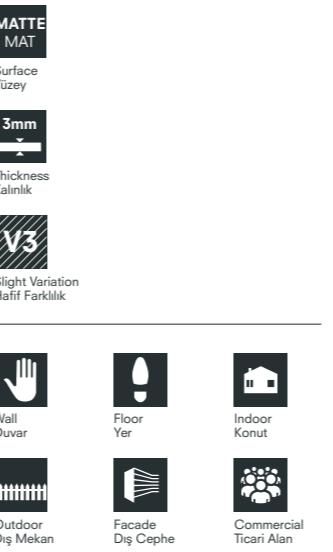
STONE GALLERY



Quartz Ash

## STONE GALLERY

### STONE GALLERY



Quartz Ash

Number of Faces: 4 / Grafik Sayısı: 4



TERRAZZO

TERRAZZO



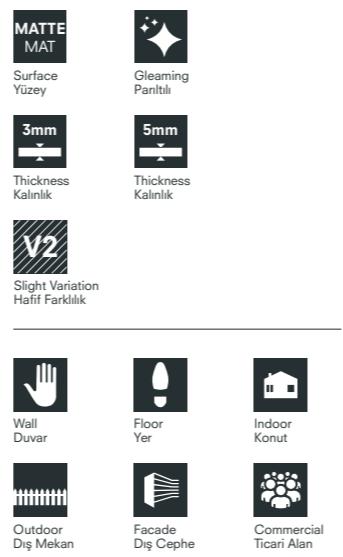
Terrazzo  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



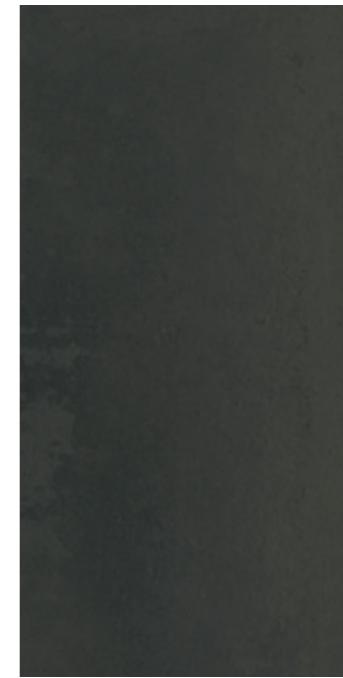
Floor / Yer: White / Beyaz  
Wall / Duvar: Black / Siyah

OCEAN

OCEAN



White / Beyaz  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



Black / Siyah  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3

\* Gleaming Surface: Regional shiny / sparkle effect on matte surface.  
Panitli Yüzey: Mat yüzey üzerinde bölgesel ışılı/pantlı efekt.



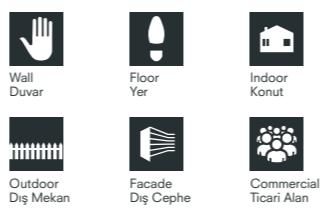
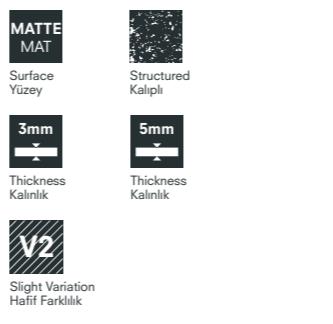
UPTOWN

UPTOWN



UPTOWN

UPTOWN



Light  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



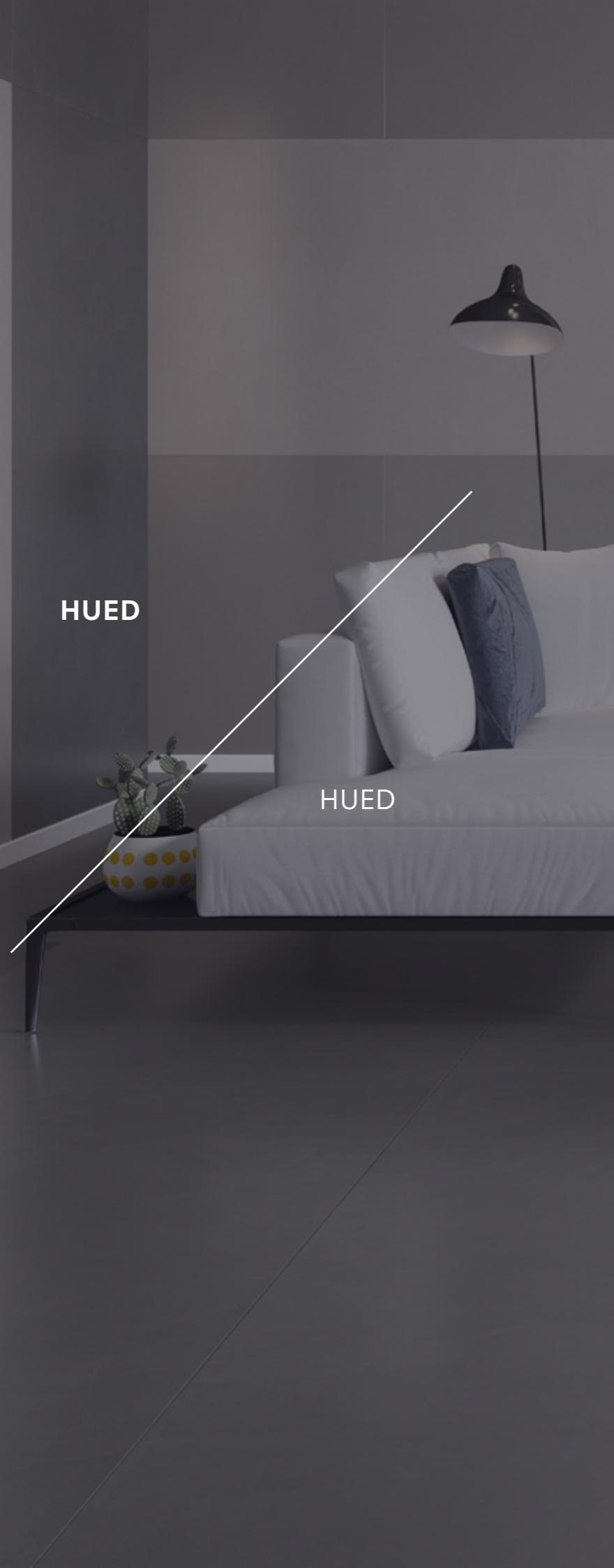
Light Structured / Light Kalıplı  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2

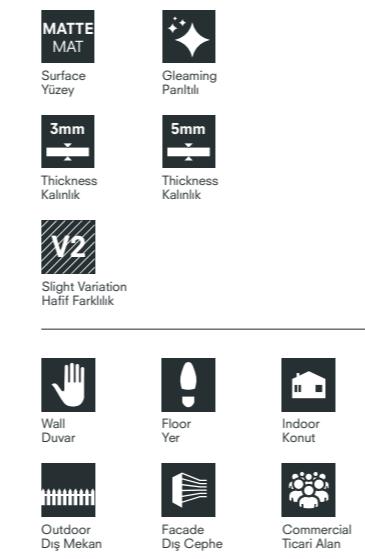
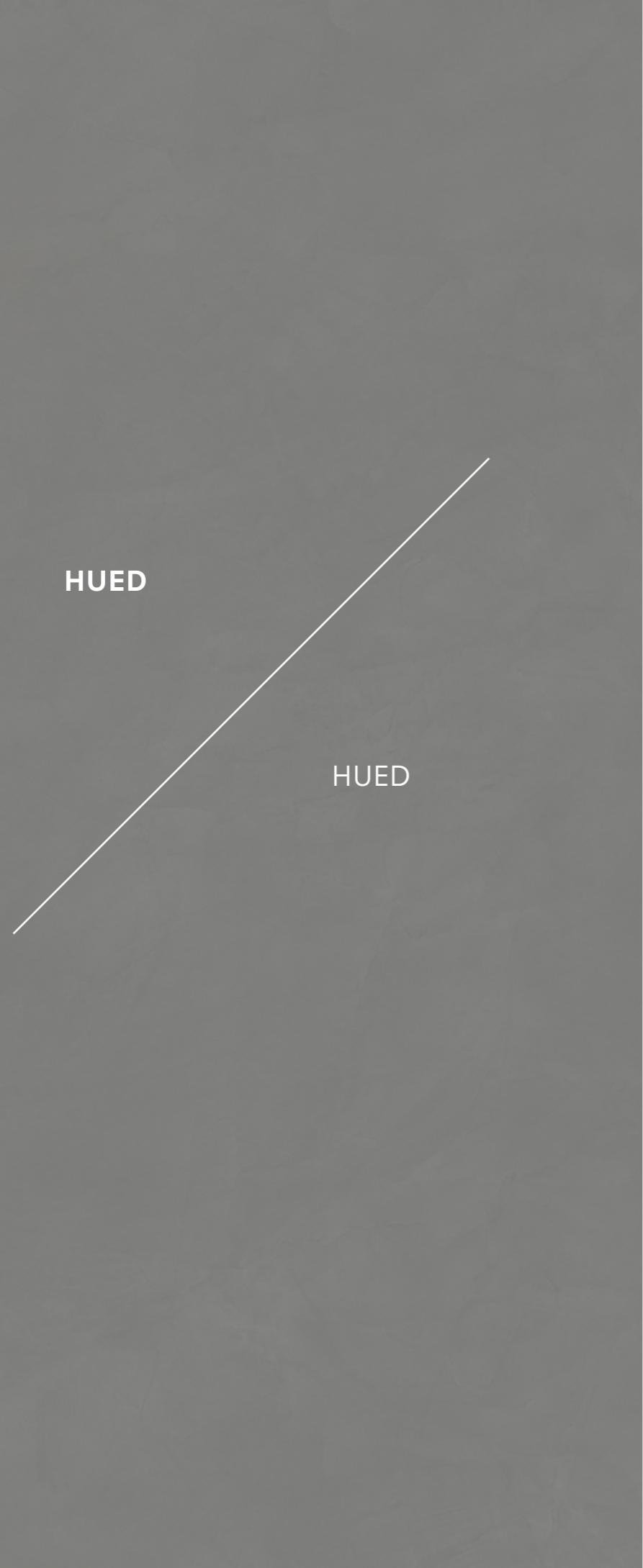


Dark  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2

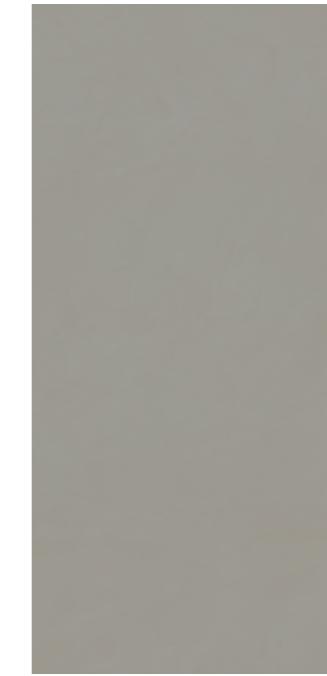


Dark Structured / Dark Kalıplı  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2





Off White  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Grey / Gri  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2

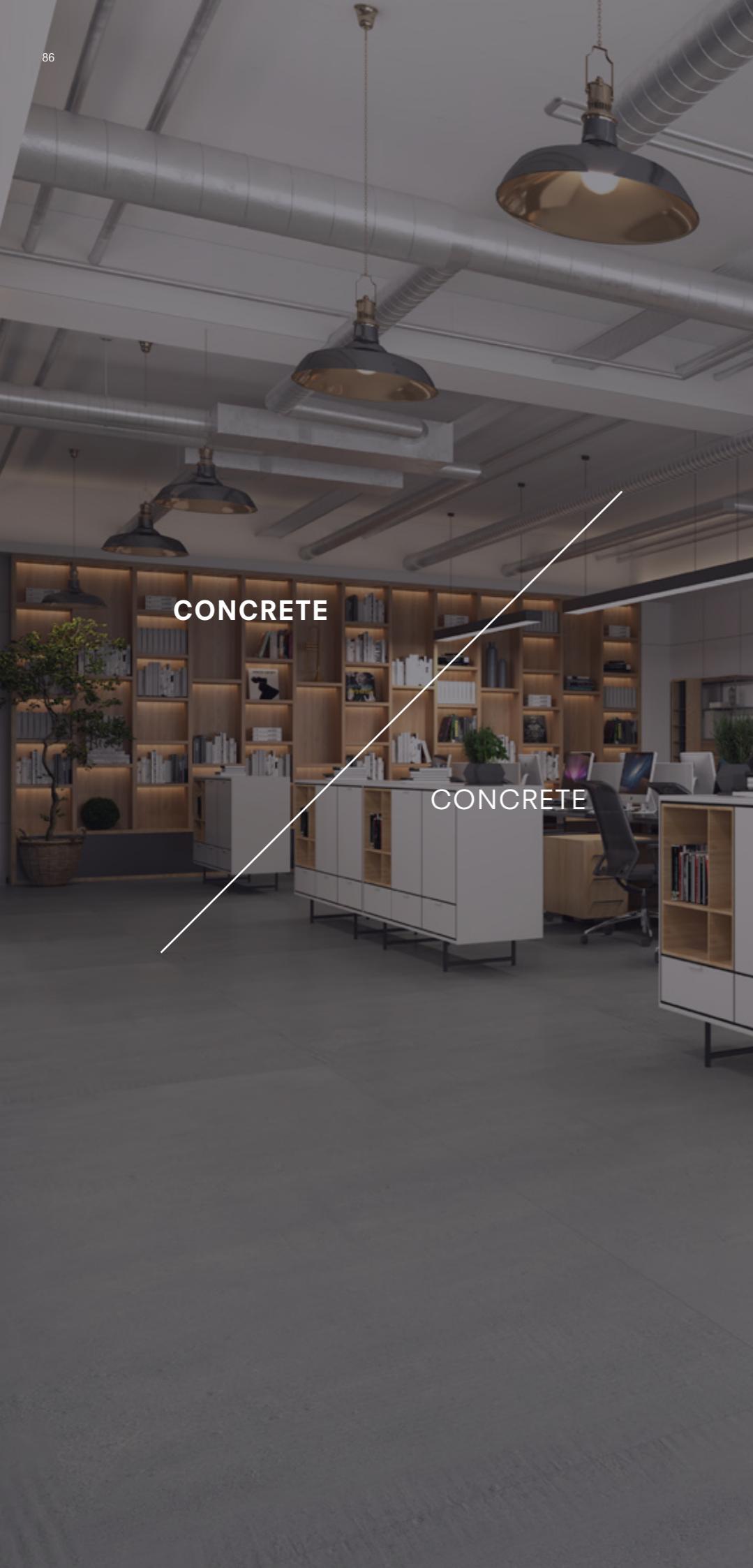


Dark Grey / Koyu Gri  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Anthracite / Antrasit  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2

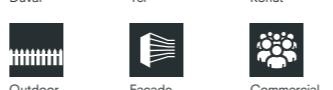
 \*Gleaming Surface: Regional shiny / sparkle effect on matte surface.  
Paritili Yüzey: Mat yüzey üzerinde bölgesel ışılı/pantili efekti.



Concrete Structured

CONCRETE

CONCRETE



Concrete Structured / Concrete Kalıplı

Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



LUXURY CEMENT

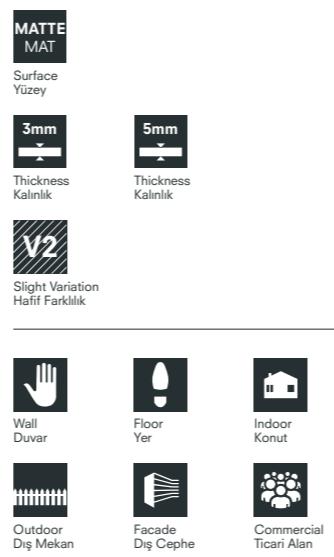
LUXURY CEMENT



Grey / Gri

LUXURY CEMENT

LUXURY CEMENT



Beige / Bej  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Cement / Çimento  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Grey / Gri  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Mink / Vizon  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Anthracite / Antrasit  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



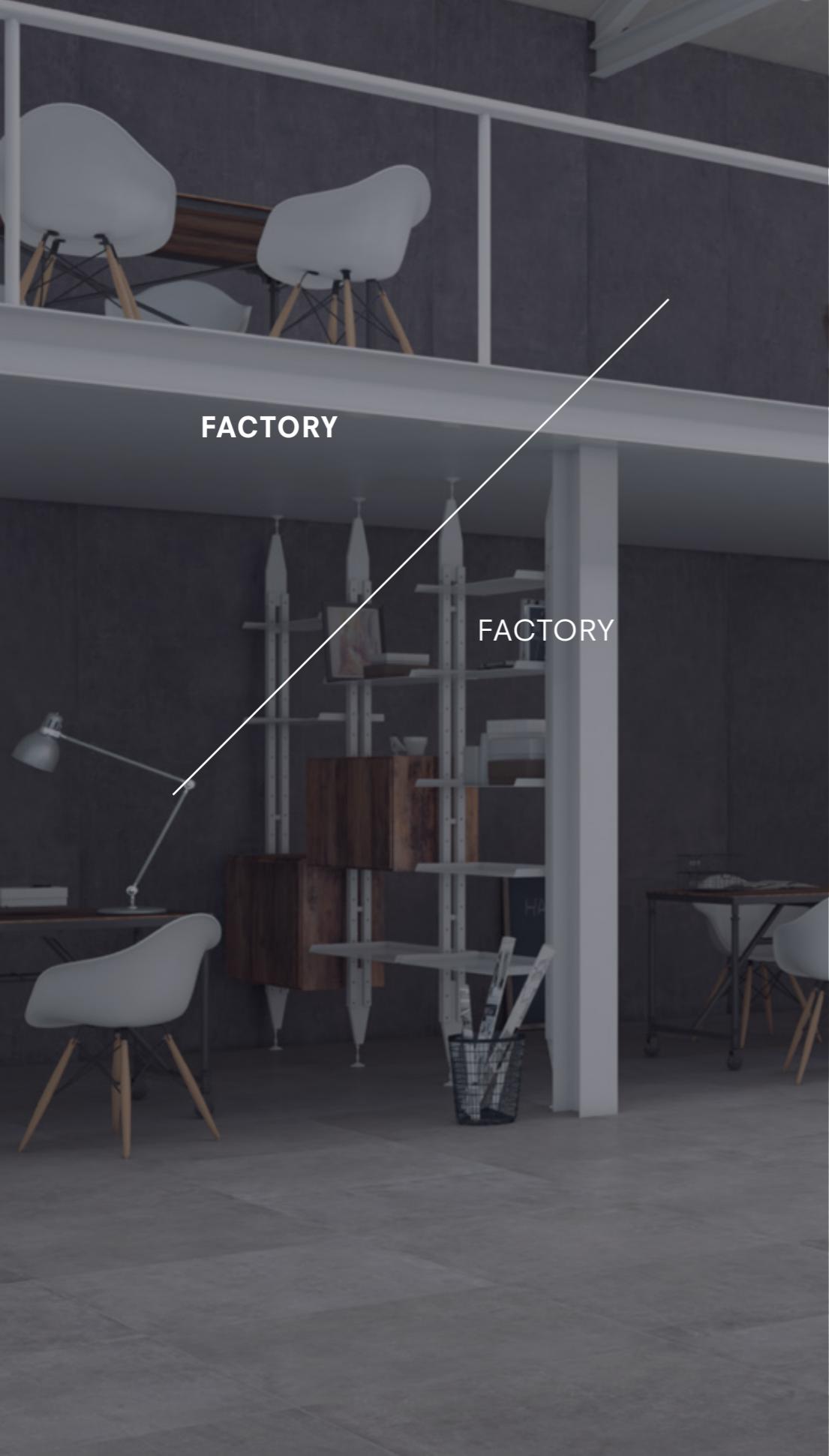
Taupe  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Anthi  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1

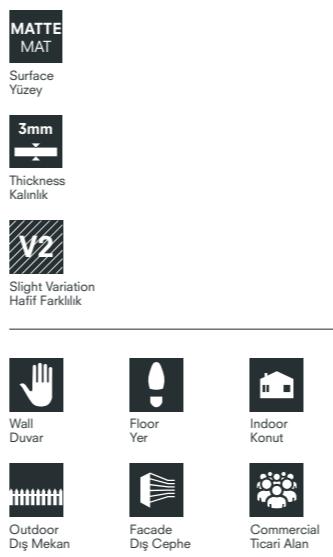


Cement / Çimento



FACTORY

FACTORY



Greige / Grej  
Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5



Silver / Gümüş  
Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5

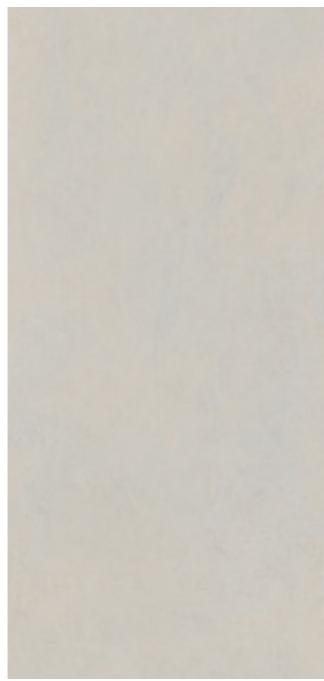
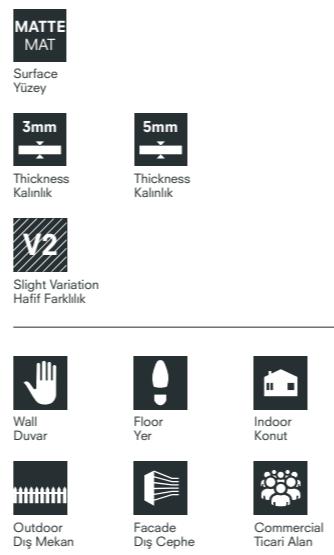


Black / Siyah  
Number of Faces: 5 / Grafik Sayısı: 5



HIGHWAY

HIGHWAY



Bone / Kemik  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Grey / Gri  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



PALLADIUM

PALLADIUM

MATTE  
MAT

Surface  
Yüzey

3mm  
Kalinlik

V2  
Moderate Variation  
Ornemli Farkilik

Wall  
Duvar

Floor  
Yer

Indoor  
Konut

Outdoor  
Dis Mekan

Facade  
Dis Cephe

Commercial  
Ticari Alan



Copper / Bakır

Number of Faces: 5 / Grafik Sayisi: 5

METALLIC



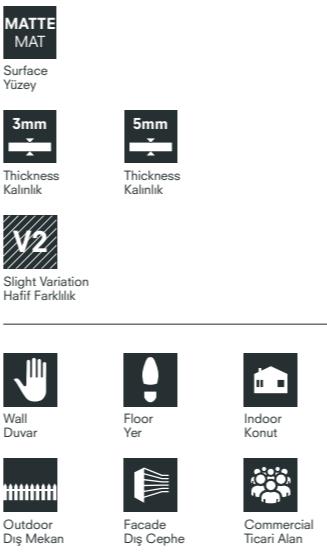
METALİK



Anthracite / Antrasit

METALLIC

METALİK

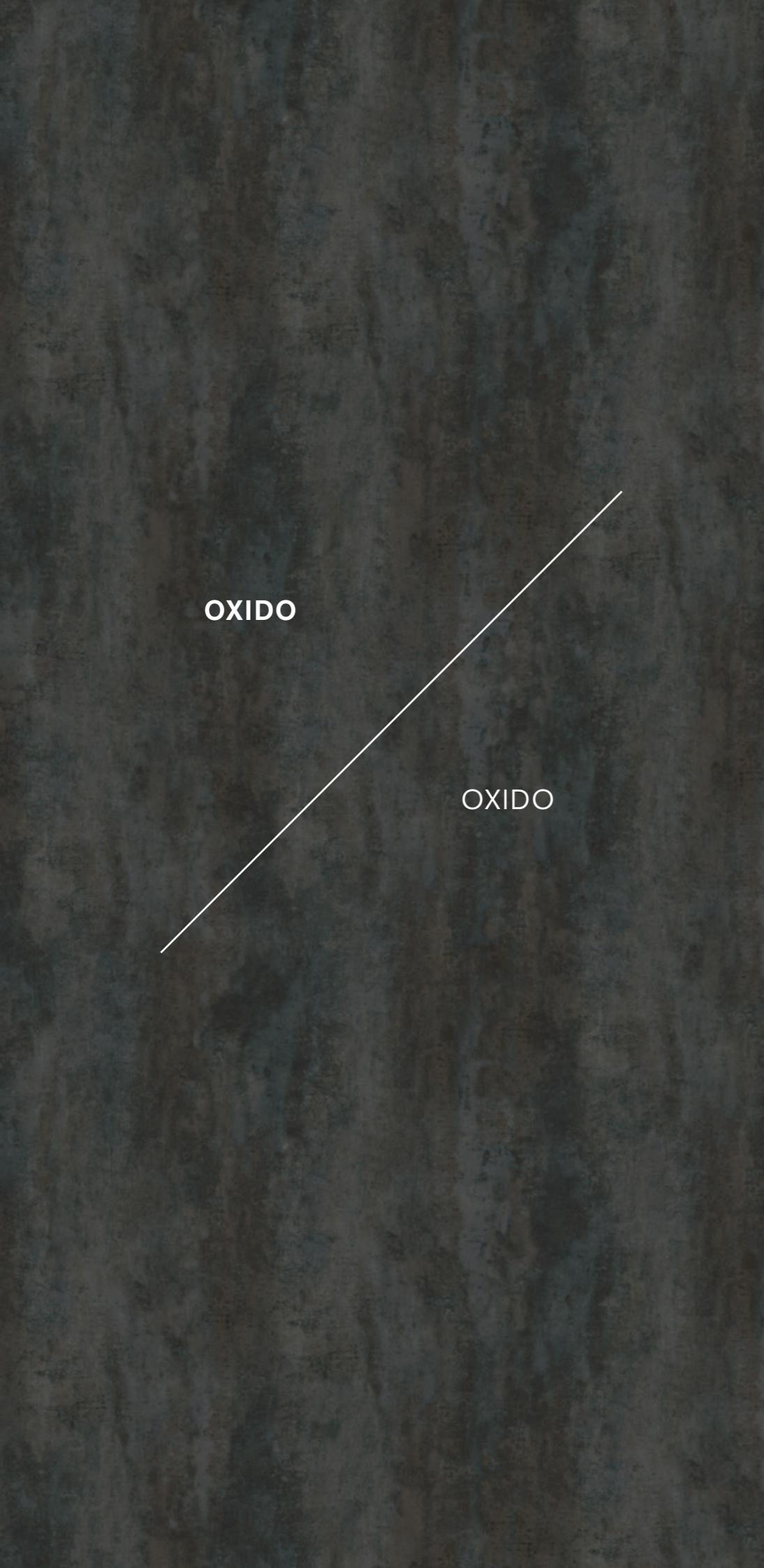


Coral / Kızıl  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Anthracite / Antrasit  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1





OXIDO

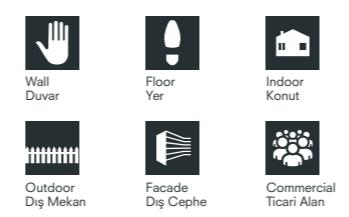
OXIDO

**MATTE**  
MAT  
Surface  
Yüzey

**3mm**  
Thickness  
Kalinlik

**5mm**  
Thickness  
Kalinlik

**V2**  
Slight Variation  
Hafif Farklilik



Ice / Buz  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Moss / Yosun  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Flame / Alev  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Oil / Petrol  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Brown / Kahve

HOLLYWOOD

HOLLYWOOD



Beige / Bej  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2



Brown / Kahve  
Number of Faces: 2 / Grafik Sayısı: 2

\*Gleaming Surface: Regional shiny / sparkle effect on matte surface.  
Panitili Yüzey: Mat yüzey üzerinde bölgesel ışılı/pantlı efekti.



SHELL WOOD

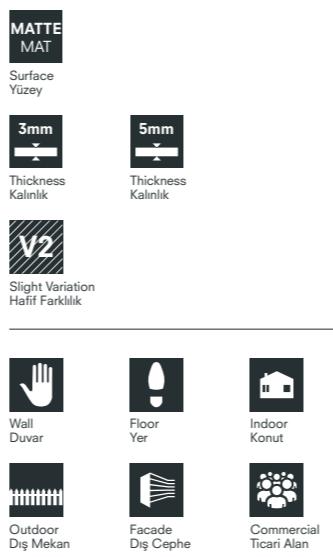
SHELL WOOD



Dark / Koyu

SHELL WOOD

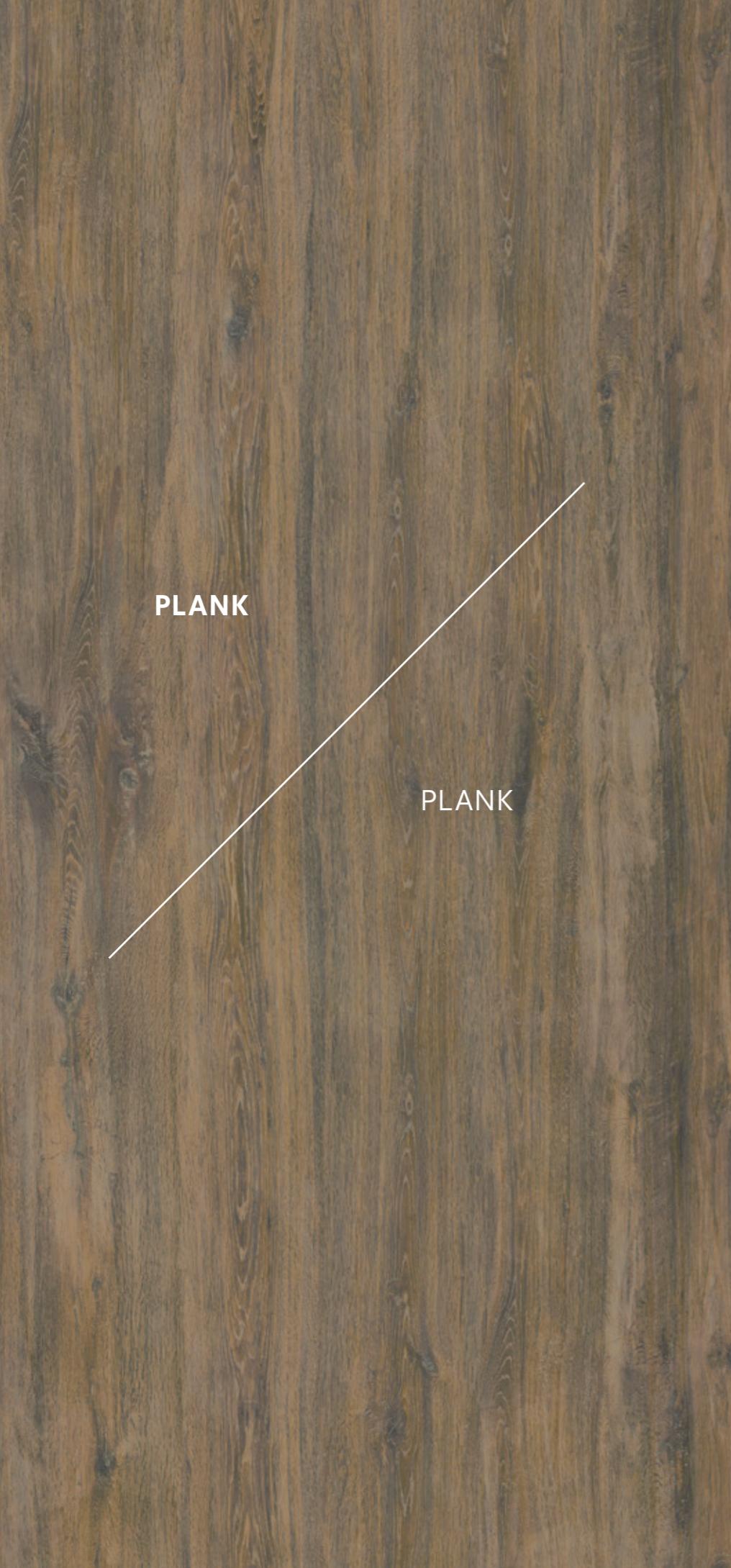
SHELL WOOD



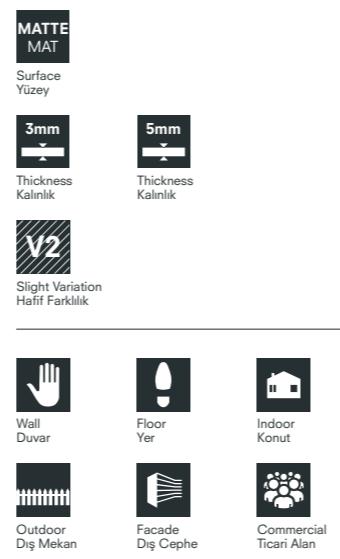
Dark / Koyu  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



**PLANK**



**PLANK**



BG 104  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



BG 111  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



BG 110  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



BG 114  
Number of Faces: 3 / Grafik Sayısı: 3



WOODLINE

WOODLINE

WOODLINE

WOODLINE

MATTE  
MAT

Surface  
Yüzey

3mm  
Kalinlik

5mm  
Kalinlik

V3  
Moderate Variation  
Ornemli Farkilik

Wall  
Duvar

Floor  
Yer

Indoor  
Konut

Outdoor  
Dis Mekan

Facade  
Dis Cephe

Commercial  
Ticari Alan



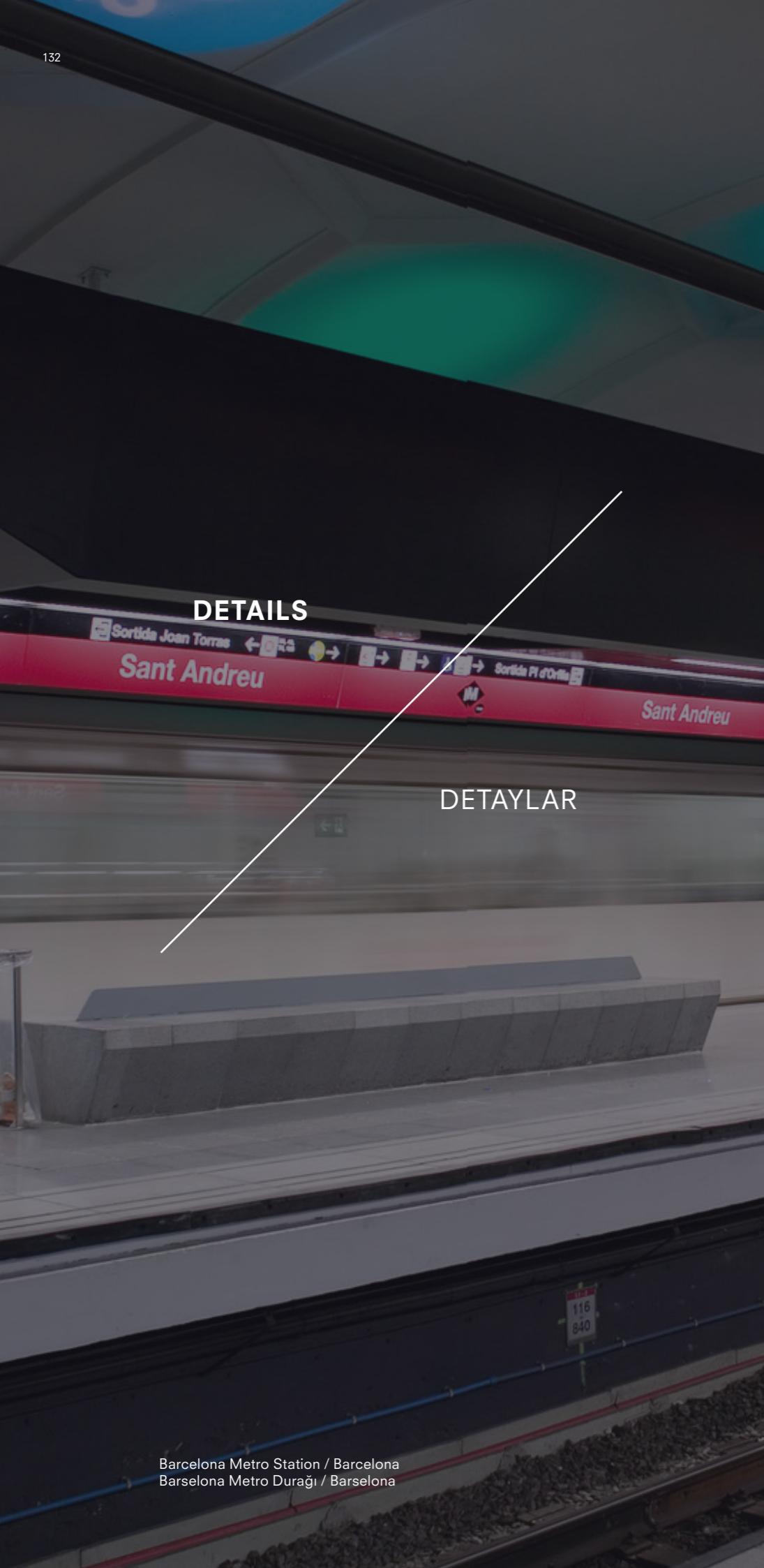
Oak / Meşe  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Walnut / Ceviz  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



Cherry / Kiraz  
Number of Faces: 1 / Grafik Sayısı: 1



DETAILS

DETAYLAR

Barcelona Metro Station / Barcelona  
Barcelona Metro Durağı / Barselona



## Kalesinterflex Hidden Clips System Facade Technical Specifications

### Kalesinterflex Gizli Klipsli Sistem Cephe Kaplama Teknik Şartnamesi



#### A. Kalesinterflex

It is a porcelain ceramic facade material laminated with two-component polyurethane or epoxy resin (only in concave and convex facade applications); with a thickness of 3mm and 5mm, back surface with fiberglass mesh and with 1000x3000mm visible surface; 1200x3600mm and lower dimensions.

#### B. Fittings

- Wall – Anchorage Connection: Suitable type M10x100 stainless steel dowel
- Anchorage - Vertical Bearer T Profile Connection: 2 pieces of 4.8x16mm YSB screws or M8 bolts, nuts, washers
- Vertical Bearer T Profile - Clips Connection: 2 pcs 4.8x16mm YSB screws
- The type and number of fasteners are determined by the building height and wind load values.

#### C. Bearers

- Main bearer aluminum L anchorage connected to A6063-T6 quality concrete: (70-150) x50x4mm h = 150mm and intermediate aluminum L anchorage: (70-150) x50x4mm h = 80mm
- A6063-T6 quality 2mm wall thickness aluminum T profiles (Axis ranges and dimensions are determined by the building height and wind load values)
- A6063-T6 quality bearer clips with 30x56mm cross section
- A6063-T6 quality aluminum horizontal hanger profiles (Axis ranges, quantity and cross sections of horizontal profiles are determined by building height and wind load.)

#### D. Assembly

Based on the measured drawings to be prepared from the site, the Kalesinterflex panel layout drawings are prepared as per the standard details (as provided as an appendix to the specifications) with 3mm and 5mm thickness (with fiberglass reinforced back) and 1000x3000mm, 1200x3600mm and lower dimensions. Aluminum horizontal hanger profiles; which have axis ranges, quantity and cross sections determined by building height and wind load values; are glued with polyurethane-based adhesives to the back of Kalesinterflex which is dimensioned according to the project. In accordance with the project, aluminum anchorages are fixed to the plane of the facade, with a maximum vertical axis spacing of 100cm. Vertical bearer aluminum T profiles, which have axis ranges and dimensions determined by the building height and wind load values, are fixed on the anchorages with approximately 8- 15cm distance in front of the facade plane. Porcelain ceramic panels

#### A. Kalesinterflex

Görünen yüzeyi 1000x3000mm; 1200x3600mm ebadında ve alt ebatlarında; 3mm ve 5mm kalınlığında olan, arka yüzeyi cam elyaf file, çift komponentli poliüretan veya epoxy reçine (sadece içbükey ve dış bükey cephe uygulamalarında) ile lamine edilmiş porselen seramik cephe malzemesidir.

#### B. Bağlantı Elemanları

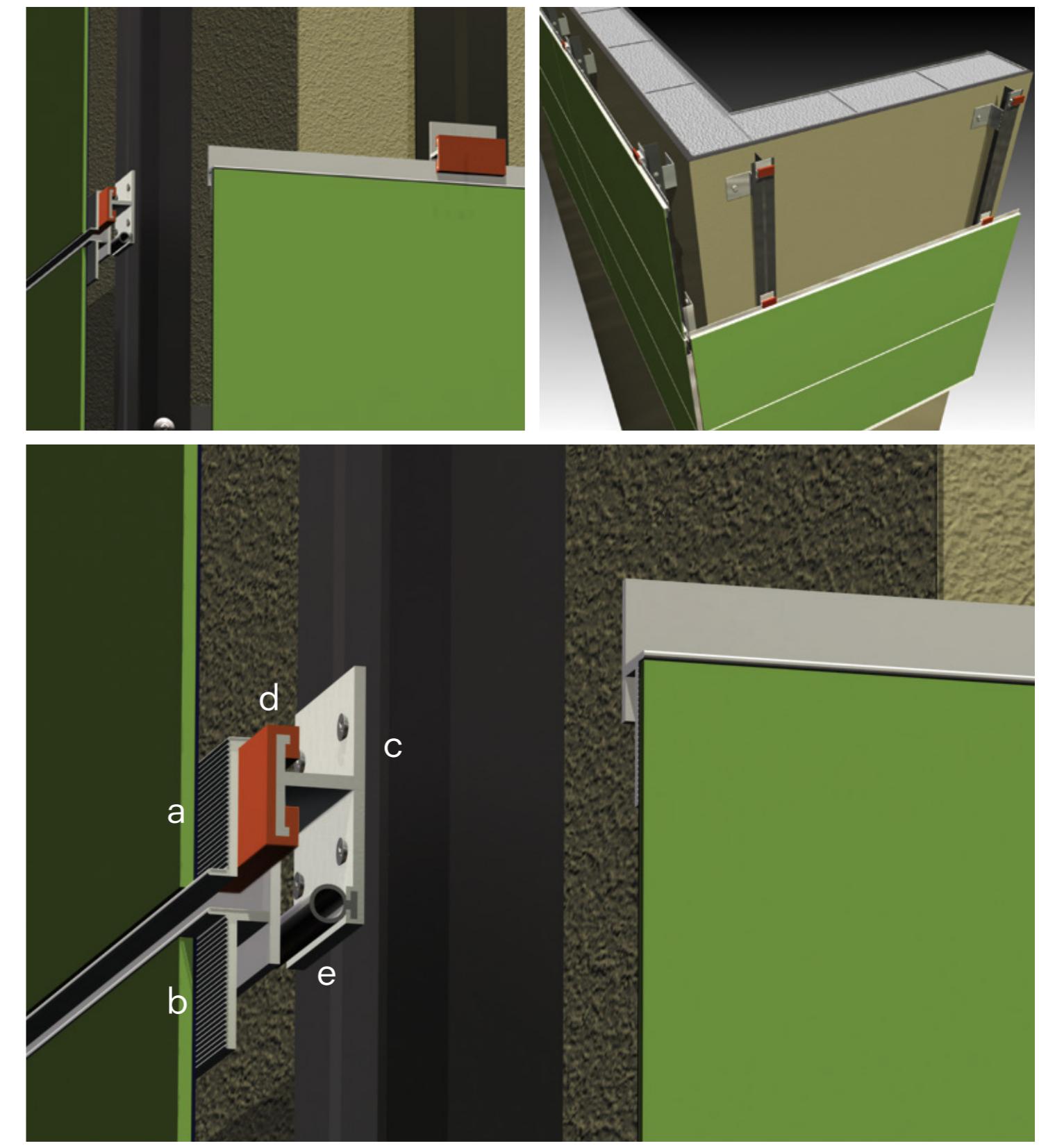
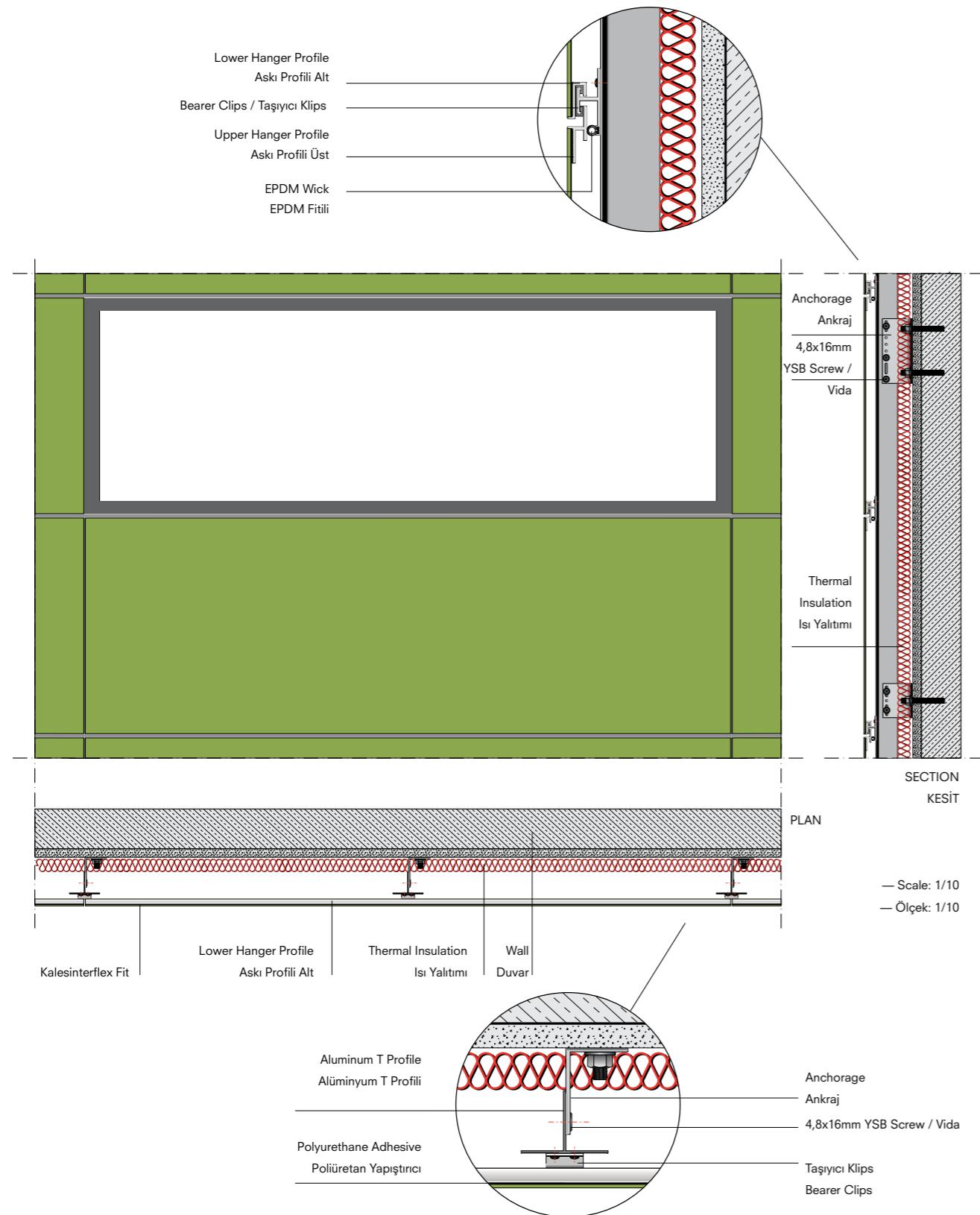
- Duvar - Ankraj Bağlantısı: Uygun tipte M10x100 paslanmaz çelik dübel
- Ankraj - Düşey Taşıyıcı T Profil Bağlantısı: 2 adet 4,8x16mm YSB vida ya da M8 civata, somun, pul
- Düşey Taşıyıcı T Profil - Klips Bağlantısı: 2 adet 4,8x16mm YSB vida
- Bina yüksekliği ve rüzgar yükü değerlerine bağlı olarak bağlantı elemanlarının tip ve adetleri belirlenir.

#### C. Taşıyıcı Elemanlar

- A6063-T6 kalitesinde betonarmeyle bağlanan ana taşıyıcı alüminyum L ankrası: (70-150)x50x4mm h=150mm ve ara alüminyum L ankrası: (70-150)x50x4mm h=80
- A6063-T6 kalitesinde 2mm et kalınlığında alüminyum T profiller (Bina yüksekliği ve rüzgar yükü değerlerine bağlı olarak aks aralıkları ve ebatları belirlenir)
- A6063-T6 kalitesinde 30x56mm kesitli taşıyıcı klips
- A6063-T6 kalitesinde alüminyum yatay askı profilleri (Bina yüksekliği ve rüzgar yükü değerlerine bağlı olarak yatay profillerin aks aralıkları, adetleri ve kesitleri belirlenir.)

#### D. Montaj

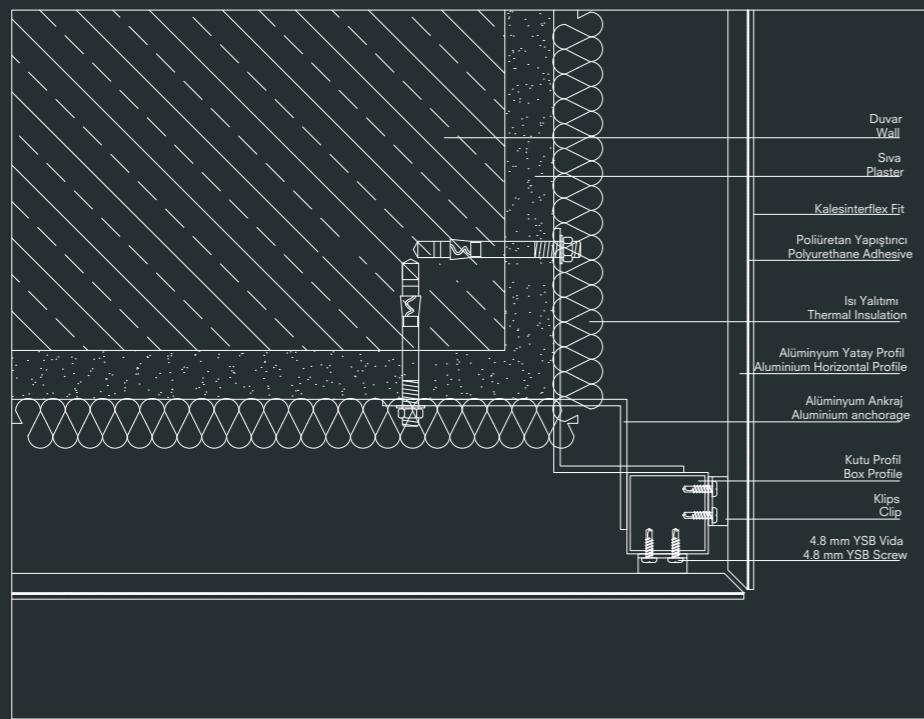
Şantiyede alınacak röleveye göre, 1000x3000mm ve 1200x3600mm ebadında ve alt ebatlarında; 3mm ve 5mm kalınlığında (arkası cam elyaf takviyeli) Kalesinterflex panel yerlesim projesi, standart detaylar (şartname ekinde verilmiştir) doğrultusunda çizilir. Bina yüksekliği ve rüzgar yükü değerlerine bağlı olarak aks aralıkları, adetleri ve kesitlerini belirlenen alüminyum yatay askı profilleri; projeye uygun olarak ebatlanmış Kalesinterflex arka kısımlarına poliüretan esaslı yapıştırıcı ile sabitlenir. Hazırlanan projeye uygun olarak, alüminyum ankralar cephe düzlemine, düşey aks aralıkları maksimum 100cm olacak şekilde sabitlenir. Bina yüksekliği ve rüzgar yükü değerlerine bağlı olarak aks aralıkları ve ebatları belirlenen düşey taşıyıcı alüminyum T profiller cephe düzleminin yaklaşık 8 – 15cm önünde ankralar üzerine sabitlenir. Hazırlanan porselen seramik paneller fitilli alüminyum klipsler ile T profiller üzerine sabitlenir. (Düşey derzler 3 – 6mm olmalıdır.)



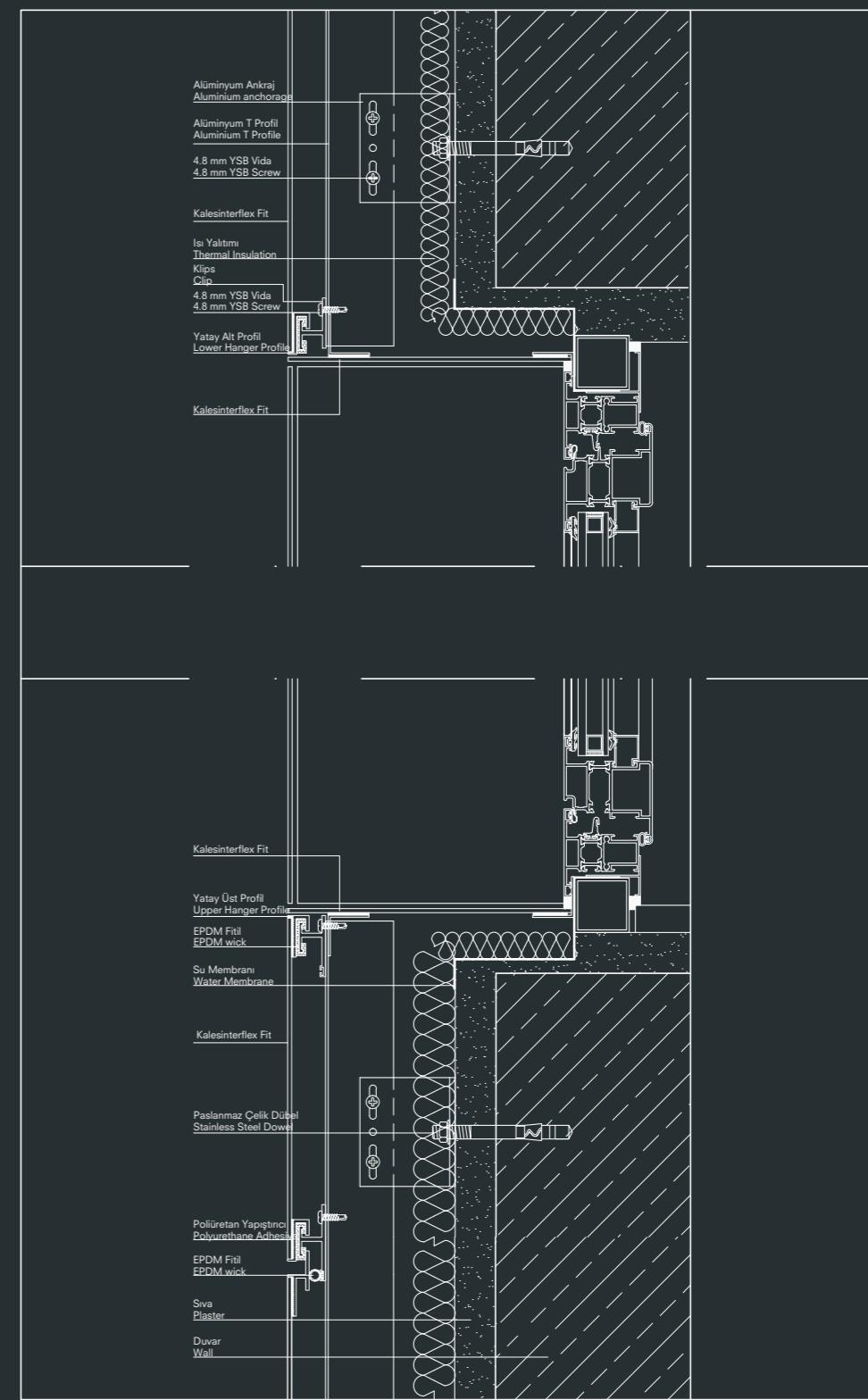
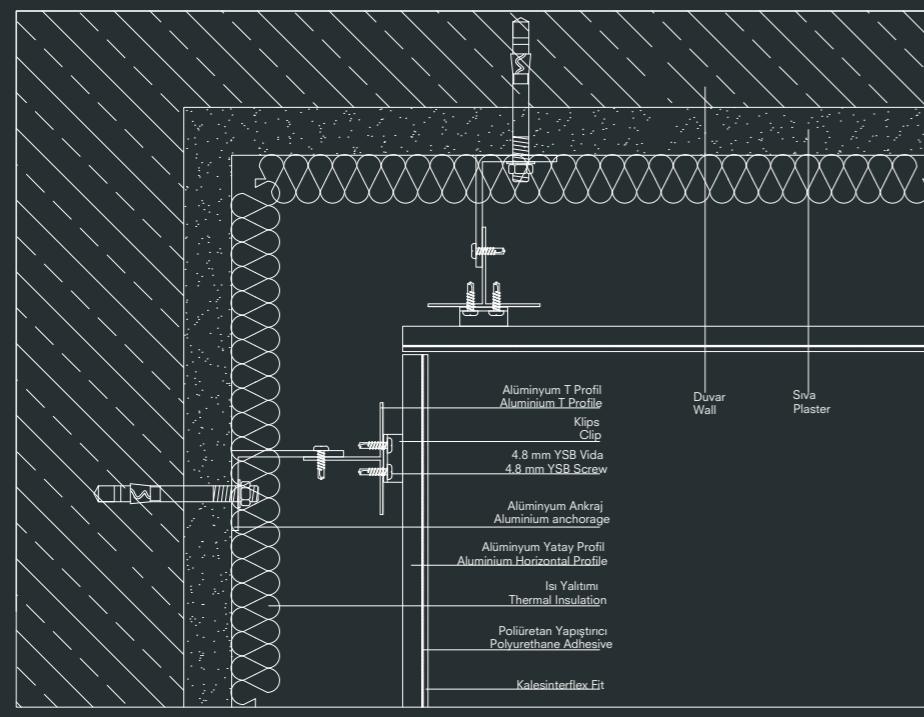
## External Corner - Internal Corner System Detail Dış Köşe - İç Köşe Sistem Detayları

## System Details Sistem Detayları

External Corner / Dış Köşe



Internal Corner / İç Köşe



\* The given values are approximate. All measurements of bearing construction will be determined by the facade or static project firm with regards to the facade static calculations.

\* Verilen değerler yaklaşık değerlerdir. Her projede kullanılacak ölçüler cephe veya statik proje firması tarafından yapılacak cephe statik hesapları ile belirlenecektir.

\* The given values are approximate. All measurements of bearing construction will be determined by the facade or static project firm with regards to the facade static calculations.

\* Verilen değerler yaklaşık değerlerdir. Her projede kullanılacak ölçüler cephe veya statik proje firması tarafından yapılacak cephe statik hesapları ile belirlenecektir.

# Kalesinterflex Technical Applications for Indoor – Outdoor Floor & Wall Adhesion

## Kalesinterflex İç – Dış Mekan Zemin & Duvar Yapıştırma Teknik Uygulamaları

### GENERAL INFORMATION ON KALESFLEX

— Kalesinterflex is a 3- and 5-mm-thick porcelain ceramic tile available in dimensions 100x300 cm; 120x360cm and lower dimensions (50x300, 50x150, 100x150, 100x100, 50x100, 20x150, 50x50 cm).

— Kalesinterflex product type is determined either as FIT (reinforced with fiberglass mesh) or PLAIN (no mesh) according to field and intensity of use (circulation-intensive or residential etc.), surface to apply and specified product dimensions. Please consult Kaleseramik Technical Applications department for support.

### SUITABLE CONDITIONS FOR APPLICATION

— Application in a cold environment (below 5°C) is dangerous. Please wait until the environment reaches this temperature before the application. This is the lowest temperature for cement-based mortars to set safely.

— Application in overtemperatures (above 35°C) is dangerous. Please make sure that the suitable temperature (5-35°C) is reached before the application. A viable method is simply washing the surface and ceramic parts to mitigate the effect of overtemperature.

— In the event of application under direct exposure to sun or wind, the work will not prove efficient due to reduced operation time that is predicted in such conditions. Where required, the surface must be moisturized or primer materials suitable for surfaces must be used for a better result.

### KALESFLEX GENEL BİLGİ

— Kalesinterflex 100x300 cm; 120x360cm ve alt ebatlarında (50x300, 50x150, 100x150, 100x100, 50x100, 20x150, 50x50 cm) 3 mm ve 5mm kalınlıklarında üretilen porselen seramik karodur.

— Kullanım alanına, kullanım yoğunluğuna (yoğun yaya sirkülasyonu veya konut içi vb), uygulama yüzeyine, seçilen ürün ebadına göre Kalesinterflex ürün cinsi FIT (fiber cam elyaf file takviyesi) veya PLAIN (filesiz) olarak belirlenir. Bu konuda Kaleseramik Teknik Uygulamalar departmanından destek alınabilir.

### UYGULAMA İÇİN UYGUN ORTAM KOŞULLARI

— Soğuk ortamlarda (5 °C altında) uygulama yapılması sakincalıdır. Uygulama yapılabilmesi için ortamın bu sıcaklığı ulaşması beklenmelidir. Bu sıcaklık, çimento bazlı harçların sağlıklı priz alabileceği en düşük sıcaklıklıdır.

— Çok sıcak havalarda (35 °C üzerinde) uygulama yapılması sakincalıdır. Uygulama yapılabilmesi için ortamın uygun sıcaklığı düşmesi sağlanmalıdır. (5-35 °C arası). Yüzey ve seramik ıslatılarak yüksek sıcaklığın etkisinin azaltılması kullanılabilen yöntemlerden birisidir.

— Rüzgar ve doğrudan güneş altında uygulama yapılması halinde, öngörülen çalışma süreleri azalacağından böyle ortamlarda çalışma yapılması verimi düşürecektir. Zorunlu hallerde ise yüzey nemlendirilmeli ya da daha iyi sonuç almak için yüzeylere uygun astar malzemeleri kullanılmalıdır.

### SURFACE EXAMINATION AND SURFACE PREPARATION

— New surfaces (e.g. concrete, plaster and grout) must be sound and must have set for 3-4 weeks. Substances preventing adhesion such as release agents should be cleaned and irregular surfaces should be leveled with TAMIRART repair mortars, and irregularities must be leveled with MASTAR 10 leveling mortar.

— To achieve a healthy application, soundness of the surfaces must be examined with care. If the surface scratches easily under examination with a hammer, a chisel or a nail, they must be repaired and reinforced with TAMIRART repair mortars. Irregularities on horizontal surfaces and unlevel surfaces must be leveled with MASTAR 10 leveling mortar. For old surfaces, KALEKİM ASTAR (Acrylic Primer) or KALEKİM DOLGULU ASTAR (Smooth Surface Primer) is recommended before applying. All mortar, oil, dirt, etc. must be completely cleaned from the surface before applying as it will negatively affect adhesion.

— When applying on surfaces with high water absorption (plaster block, plaster panel, aerated concrete, wood, etc.) surface absorbtivity is removed with Kalekim Astar (Acrylic Primer) or Kalekim Dolgulu Astar (Smooth Surface Primer) to prevent mortar from losing water quickly and causing weak adhesion.

— If ceramic lining will be applied on existing lining material, check the lining first with a hammer. If unsound, weakly fixed ceramics exist, fix them or remove these and fill the gap with TAMIRART repair mortars.

— Make sure that surface is leveled and fixed prior to application.

### YÜZEY İNCELEME VE YÜZEY HAZIRLAMA

— Yeni yapılan yüzey (beton, siva, şap gibi) sağlam, 3-4 haftalık kürünü almış olmalıdır. Kalıp ayrıca yağ gibi tutunmayı önleyici maddeler temizlenmeli ve düzgün olmayan bölgelerde ise TAMIRART tamir harçları, MASTAR 10 tesviye şapi ile yüzey düzeltme işlemi yapılmalıdır.

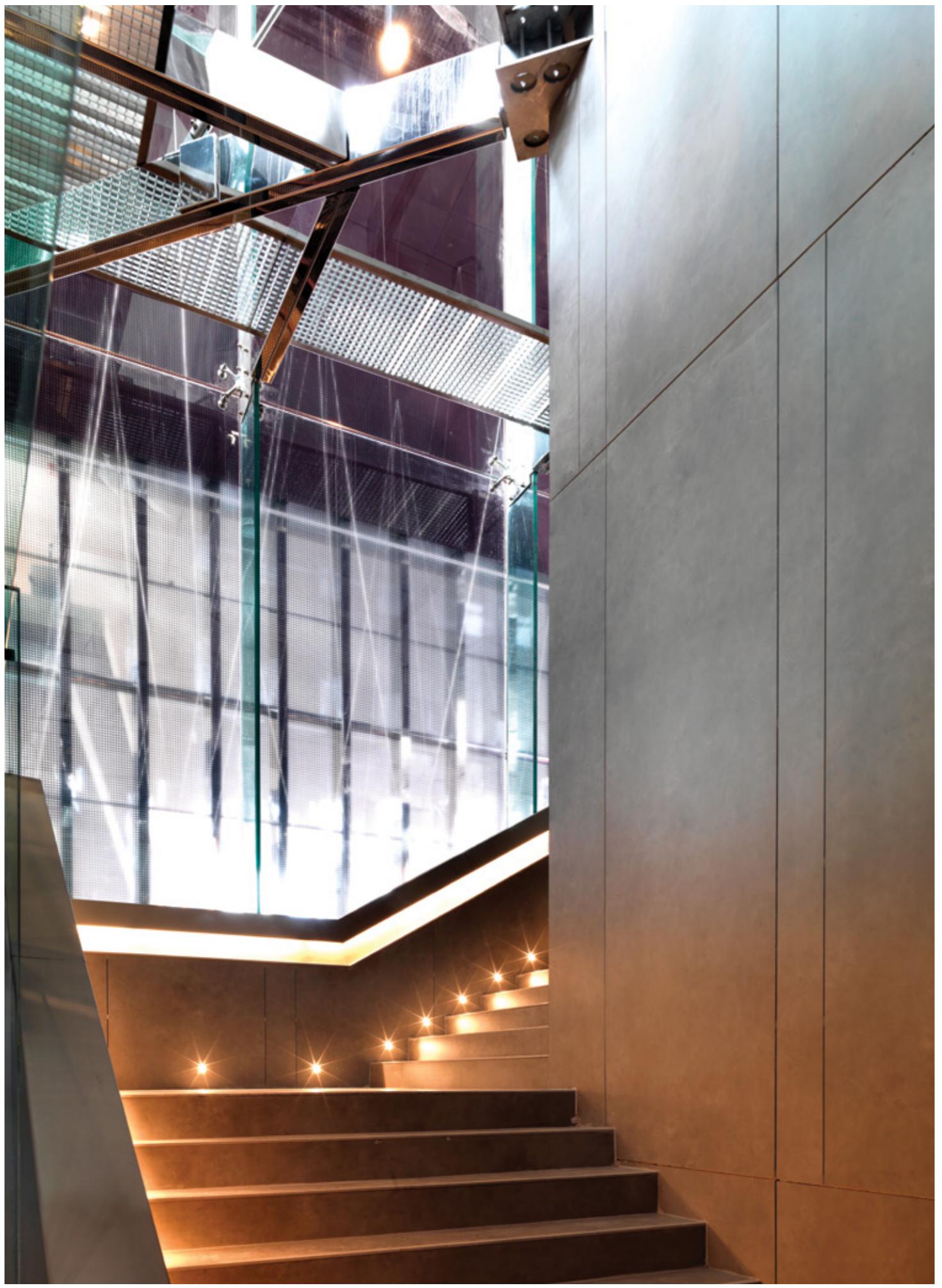
— Yapılacak uygulamanın sağlıklı olabilmesi için, yüzeylerin sağlamlığı itinayla incelenmelidir. Çekici, murç ya da çiviyle belirli aralıklarla kontrol edilen yüzeyler TAMIRART tamir harçları ile onarılarak sağlamlaştırılmıştır. Yataydaki yüzey ve seviye bozuklukları MASTAR 10 tesviye şapi ile düzeltilemdir. Eski yüzeylere uygulama öncesi KALEKİM ASTAR veya KALEKİM DOLGULU ASTAR uygulaması önerilir. Uygulama öncesi yüzeydeki harç, yağ, kir vb. kalıntılar yapışmayı olsuz yönde etkileyeceğinden, tamamen temizlenmelidir.

— Su emme oranı yüksek olan yüzeylerdeki (alçı, blok, alçı levha, gazbeton, ahşap vb.) uygulamalarla, harçtaki suyun çabuk kaybolup zayıf yapışmaya yol açmaması için yüzey emiciliği KALEKİM ASTAR veya KALEKİM DOLGULU ASTAR ile giderilmelidir.

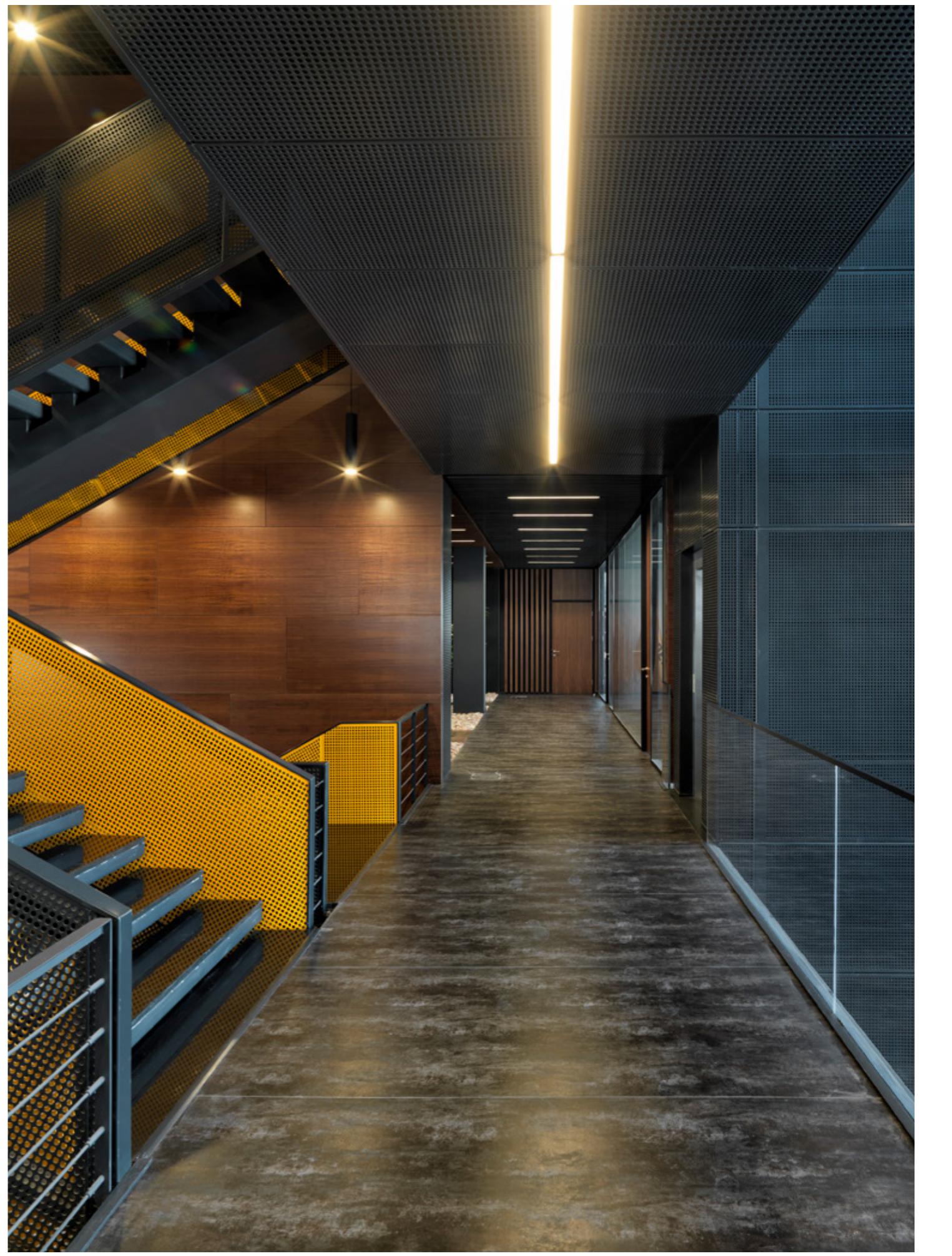
— Mevcut kaplama malzemesi üzerine yeniden seramik uygulanacağsa önce kaplama çekicile kontrol edilmelidir. Sağlam olmayan, zayıf yapışırılmış seramikler varsa yapıştırılmalı ya da bunlar kaldırılarak boşluk, TAMIRART tamir harçları ile doldurulmalıdır.

— Uygulama yapılacak yüzeyin terazinde olması önemlidir ve şarttır.

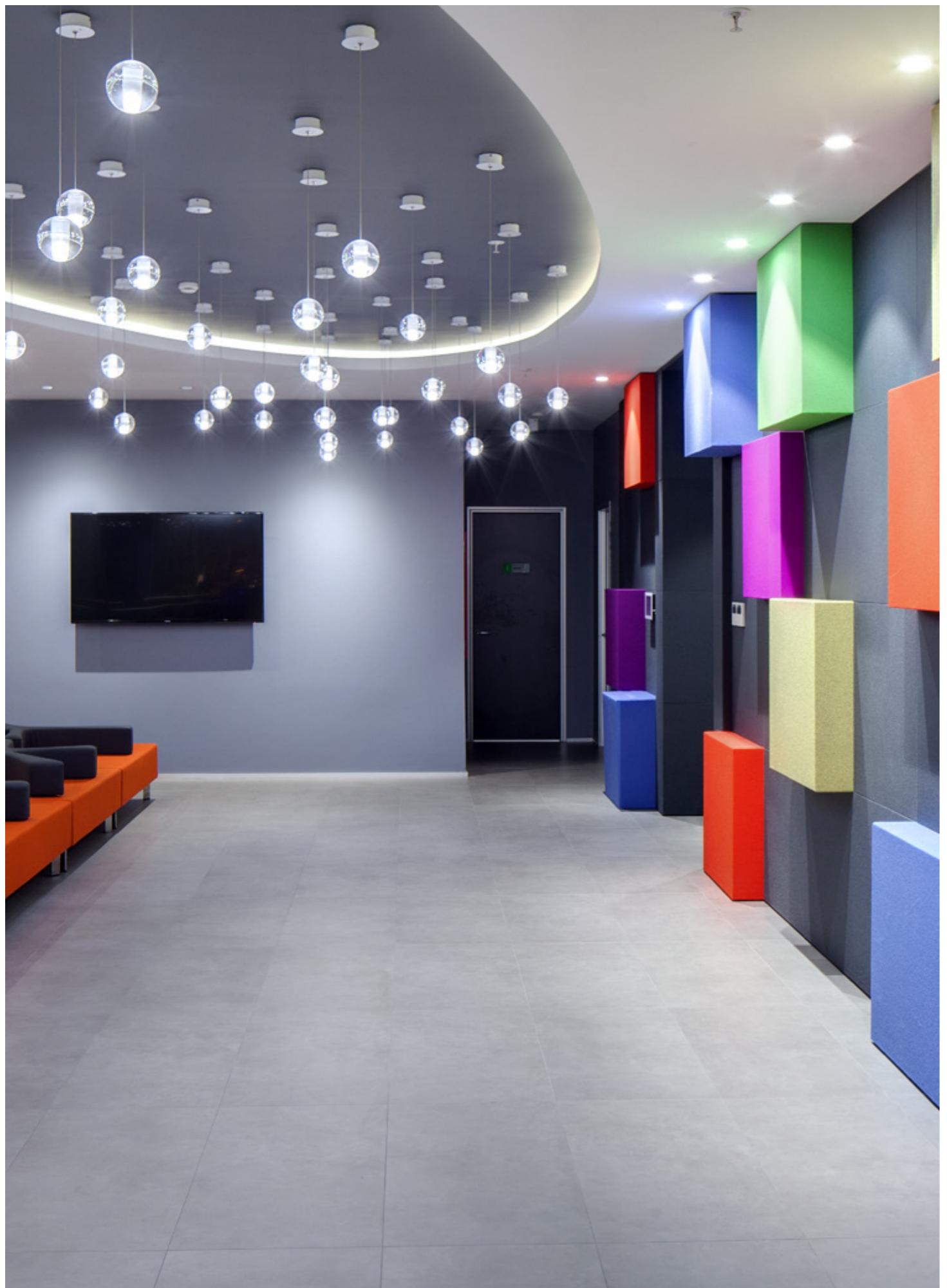




Zorlu PSM / İstanbul  
Zorlu PSM / İstanbul



Greyder Factory / Çorum  
Greyder Fabrika / Çorum



Deloitte Office / İstanbul  
Deloitte Ofis / İstanbul



Zafer Collage / Ankara  
Zafer Koleji / Ankara



Darüşşafaka Metro Station / İstanbul  
Darüşşafaka Metro İstasyonu / İstanbul



ODTÜ Collage / Ankara — Floor Application  
ODTÜ Kolej / Ankara — Zemin Uygulaması



InterContinental Hotels & Resorts / Indian  
InterContinental Otel / Hindistan



Montenegro AVM / Karadağ  
Montenegro AVM / Karadağ



Koç Üniversitesi School of Medicine, Topkapı / İstanbul  
Koç Üniversitesi Tip Fakültesi Hastanesi, Topkapı / İstanbul



İTOB Administration Building, Menderes / İzmir  
İTOB Yönetim Binası, Menderes / İzmir

**KALESINTERFLEX TECHNICAL CHARACTERISTICS | KALESINTERFLEX TEKNİK ÖZELLİKLERİ**

TS-EN	Technical Specifications / Teknik Özellikler
	Weight / Ağırlık kg/m <sup>2</sup>
	Flexibility Radius / Esneklik Yarıçapı (m)
ISO 10545-2	Length and Width / Uzunluk ve Genişlik
	Thickness / Kalınlık
	Rectangularity / Gönyeden Sapma
	Straightness of Sides / Kenar Düzgünliği
	Surface Flatness / Düzlemden Sapma
ISO 10545-3	Water Absorption / Su Emme
ISO 10545-4	Modules of Rupture / Eğilme Dayanımı (N/mm <sup>2</sup> )
ISO 10545-5	Impact Resistance / Çarpma Dayanımı
ISO 10545-6	Resistance to Deep abrasion-Unglazed Tiles Only / Sırsız Karoların Derin Aşınmaya Dayanımı
ISO 10545-8	Linear Thermal Expansion Coefficient / İşi Genleşme Katsayıısı
ISO 10545-9	Resistance to Thermal Shock / İşi Şokuna Dayanıklılık
ISO 10545-12	Frost Resistance / Dona Dayanıklılık
ISO 10545-13	Resistance to Chemical / Kimyasallara Dayanım
	Resistance to Low Concentrations of Acids and Alkalies / Düşük Konsantrasyonlu Asit ve Alkalilere Dayanım
	Unglazed Tiles / Sırsız Karolar
	Resistance to High Concentrations of Acids and Alkalies / Yüksek Konsantrasyonlu Asit ve Alkalilere Dayanım
	Unglazed Tiles / Sırsız Karolar
	Resistance to Household Chemicals and Swimming Pool Salts / Ev Kimyasallarına ve Yüzme Havuzu Tuzlarına Dayanım
	Unglazed Tiles / Sırsız Karolar
ISO 10545-14	Resistance to Staining Matte / Lekelenmeye Dayanıklılık Mat
	Unglazed Tiles / Sırsız Karolar
	Resistance to Staining Polished / Lekelenmeye Dayanıklılık Parlak
	Unglazed Tiles / Sırsız Karolar

Turkish and European Standard / Türk ve Avrupa Standardı TS-EN 14411 ANNEX-G GL Group Bla	Kalesinterflex 1000x3000x3mm 1200x3600x3mm	Kalesinterflex 1000x3000x5mm 1200x3600x5mm	Kalesinterflex 1000x3000x11mm 1200x3600x11mm
	7,2	11,6	24,5
	5,5	-	-
Requirements for Nominal Size N / Nominal Boyutu N;			
7cm ≤ N < 15cm	N ≥ 15cm	± 0,3 %	± 0,3 %
(mm)	(%)	(mm)	
± 0,9mm	± 0,6 %	± 2,0mm	
± 0,5mm	± 5 %	± 0,5mm	± 0,3 %
± 0,75mm	± 0,5 %	± 2,0mm	± 0,3 %
± 0,75mm	± 0,5 %	± 1,5mm	± 0,3 %
± 0,75mm	± 0,5 %	± 2,0mm	± 0,3 %
E ≤ % 0,5 Individual Max. % 0,6 / E ≤ % 0,5 Tek Olarak Max. % 0,6	E ≤ 0,3 %	E ≤ 0,3 %	E ≤ 0,3 %
Min. 35 Individual Min. 32 / Min. 35 Tek Olarak Min. 32 N/mm <sup>2</sup>	> 50 N / mm <sup>2</sup>	> 50 N / mm <sup>2</sup>	> 50 N / mm <sup>2</sup>
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur
Max. 175mm <sup>3</sup>	Ave / Ort.130mm <sup>3</sup>	Ave / Ort.130mm <sup>3</sup>	Ave / Ort.130mm <sup>3</sup>
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur
Required / İstenir	Resistant / Dayanıklı	Resistant / Dayanıklı	Resistant / Dayanıklı
Manufacturer to State Classification / Üretici Sınıflandırır	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur	Affirmative / Uygundur
Min.B	A	A	A
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Min. Class / Sınıf - 3	Min. Class / Sınıf - 3	Min. Class / Sınıf - 3
Test Method Available / Mevcut Test Metodu	Min. Class / Sınıf - 2	Min. Class / Sınıf - 2	Min. Class / Sınıf - 2

Determination of Fire Classification  
Yangına Dayanım Sınıflandırması

Test Standardi: EN ISO 1716 Ürünler İçin Yangına Tepki Deneyleri – Yanmaısının Belirlenmesi (Kalorifik Değer)

Test Standard: EN ISO 1716 Reaction to Fire Tests For Products – Determination of The Gross Heat of Combustion (Calorific Value)

Product / Ürün	Fire Classification / Yangın Sınıfı
Sinterflex (Filesiز) / Sinterflex Ceramic Tiles PLAIN Slab	A1 / A1 <sub>FL</sub>



**KALESINTERFLEX SIZE TABLE | KALESİNTERRFLX EBAT TABLOSU**

Series / Seri	Color / Renk	100x300cm				120x360cm		
		40x120 inches				48x144 inches		
		3mm	5mm	6mm	6,5mm	3mm	5mm	6,5mm
PLANK	PLANK BG111	✓	✓	X	X	X	X	X
PLANK	PLANK BG110	✓	✓	X	X	X	X	X
PLANK	PLANK BG114	✓	✓	X	X	X	X	X
PIETRA	PIETRA BASALTINA	✓	✓	X	X	✓	✓	X
PIETRA	PIETRA DI CHATILLONNAIS	✓	✓	X	X	X	X	X

**SHADE VARIATION | CTDA RENK TON FARKI REHBERİ**

The color shade or shades of all tiles varies to some degree from piece to piece, from each production run to run. At least several pieces from the same production should be reviewed whenever possible to determine acceptable color shade variations. Any questions or concerns about your tile selection should be clarified prior to installation.

**V1= UNIFORM APPEARANCE:** Differences among pieces from the same production run are minimal.

**V2= SLIGHT VARIATION:** Clearly distinguishable differences in texture and/or pattern within similar colors.

**V3= MODERATE VARIATION:** While the colors present on a single piece of tile will be indicative of the colors to be expected on the other tiles, the amount of colors on each piece may vary significantly. For example "that little bit of color" on one piece of tile may be the primary color on the next piece.

**V4= RANDOM VARIATION:** Random color differences occur from tile to tile, so that one tile may have totally different colors from that on other tiles. Thus, the final installation will be unique.

Farklı partiler şeklinde üretilen karolar arasında veya aynı üretim partisindeki karoların kendi aralarında belli derecelerde renk tonlarında farklılıklar oluşur. Kabul edilebilir renk ton farklılıklarını belirlemek için en azından aynı üretim partisine ait karolardan bir miktarı mümkün oldukça gözden geçirilmelidir. Karoların seçimi hakkında olası hale herhangi bir soru veya endişenin döşeme işleminden önce netleşmesi gereklidir.

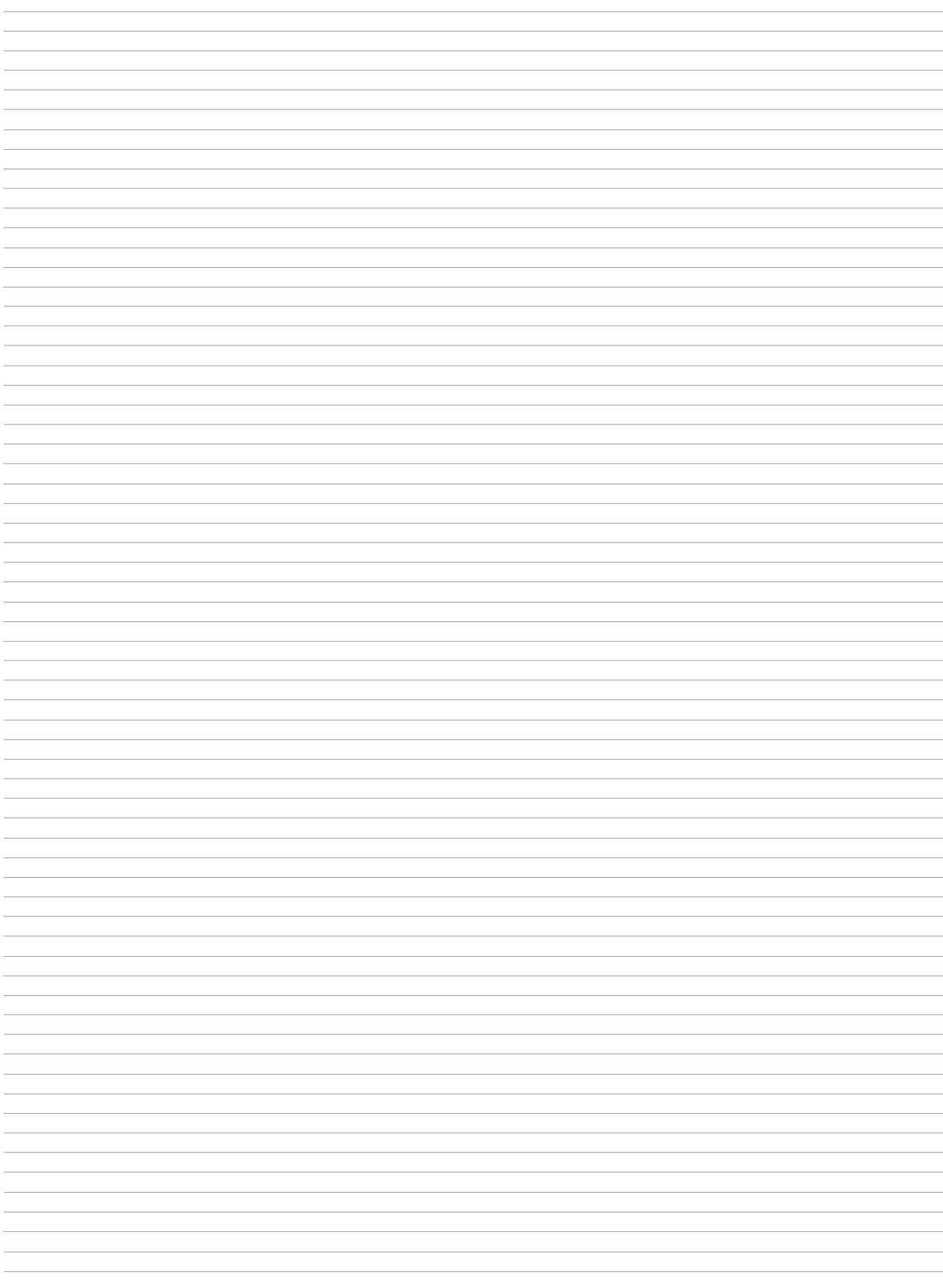
**V1= AYNI GÖRÜNÜM:** Karodan karoya çok az ve öünsüz farklılıklarla her bir karo aynı doku, renk, ton ve motife sahiptir.

**V2= HAFIF FARKLILIK:** Doku ve/veya desende aynı renkler arasında farklılıklar olabilir. Karoların genel görünüşü oldukça benzerdir.

**V3= ÖNEMLİ FARKLILIK:** Bir karoda bulunan renkler diğer karolardaki renkler hakkında bilgi vermekle birlikte renk yoğunluğunda önemli derecede farklılık gösterir. Karo üzerinde öünsüz gibi görünen bir renk diğer bir karo üzerinde ağırlıklı renk olabilir.

**V4= RASTGELE FARKLILIK:** Bir karo diğer bir karoya göre tamamen farklı renkte olabilir. Bu karolar tüketici tarafından birkaç parça çıkartılacak şekilde seçilemezler. Renk farklılıklarından dolayı karolarda doğal bir görünüm vardır. Bu yüzden herbir döşeme özgün yapıda olur.





CERTIFICATES | SERTİFİKALAR





Digital catalogue

**Kaleseramik Çanakkale Kalebodur Seramik San. A.Ş.**  
Büyükdere Cad. Kaleseramik Binası 34330 Levent - İstanbul / Turkey  
T +90 212 371 5253  
[customerservices@kale.com.tr](mailto:customerservices@kale.com.tr)

[kale.com.tr](http://kale.com.tr)

